

archie, die katholische Kirche, corporative Verwaltung. Aber ihre erste Pflicht sei heute, den Generälen, den Befreien Spaniens, die Treue zu wahren und zu kämpfen, bis die marxistische Pest mit allen Wurzeln aus Spanien ausgerissen sei.

Weniger zahlreich im nationalen Kampfverbande sind die Anhänger der *Renovacion Espanola* unter Goicoechea, Anhänger einer liberalen Monarchie, die auf der Rückkehr Alfonso XIII. bestehen, und die Mitglieder der *Accion popular*, der katholischen Partei unter Gil Robles, der man ihr häufiges Paktieren mit den früheren Regierungen in Madrid vor dem Ausbruch des Bürgerkrieges vorwirft. Durch die Ermordung von Calvo-Sotelo, die den Anlaß zur Erhebung der Generäle gab, hat die alfonistische *Renovacion Espanola* ihren befähigsten Führer verloren. Auch der General Sanjurjo, der den Oberbefehl an Stelle von General Franco übernehmen sollte, aber auf dem Flugplatz in

Lissabon verunglückte, war ein treuer Anhänger Alfonso XIII.

Das Entscheidende ist, daß alle Fragen der Staatsform der Zukunft vorbehalten bleiben, sie werden erst aktuell werden, wenn wieder normales Leben in Spanien zurückkehrt ist. Heute gibt es nur einen gemeinsamen Ruf „Arriba Espana“ (Spanien erhebe dich) und nur einen einzigen Führer, General Franco, der das Werk der nationalen Wiedergeburt Spaniens vollenden soll und wird. Wenn dieses gewaltige Werk der Befreiung des Vaterlandes gelungen ist, wird die Autorität des Generals Franco so ungeheuer groß sein, daß in seiner Hand allein sich die Entscheidung über das künftige Schicksal Spaniens befinden wird. Die von ihm dann getroffene Entscheidung wird von allen Gruppen trotz ihrer verschiedenen artigen Ideale als bindend anerkannt werden müssen, da diese Gruppen sonst Gefahr laufen würden, ihre Anhänger schaft zu verlieren, sofern sie sich dem Besitzer des Vaterlandes entgegenstellen.

Starker Eindruck des deutschen Protestes in der englischen Presse

London, 13. Oktober. Der deutsche Protest schritt in Paris gegen die Verunglimpfung des Führers durch Thorez durch. Von den Londoner Abendblättern als Hauptmeldung des Tages unter seitgedruckten Schlagzeilen verzeichnet. Der „Star“ bringt die Überschrift „Hitler sendet einen energischen Protest nach Paris“.

Auch die Kommentare der französischen Blätter werden ausführlich wiedergegeben.

Die ungarische Presse zum deutschen Protestschritt in Paris

Budapest, 13. Oktober. Der Protestschritt der deutschen Regierung gegen die unerhörte Verunglimpfung des Führers durch den französischen Kommunistenführer Thorez hat hier starken Eindruck hervorgerufen. Die Nachricht wird von sämtlichen Abendblättern in großer Aufmachung gebracht und als

ein Zeichen der Verschärfung der internationalen Auseinandersetzung mit dem Bolschewismus

beurteilt. Der „Pester Lloyd“ schreibt, die Thorez-Rede könne leicht zum Ausgangspunkt diplomatischer Spannungen zwischen Deutschland und Frankreich führen. Es liege nahe, daß dieser Angriff auf Hitler von der Moskauer Regierung veranlaßt worden sei.

Offenbar suche Sowjetrußland vor dem Zusammentreffen der Fünfmächtekonferenz eine Beristung zwischen Deutschland und Frankreich herbeizuführen und dadurch das Zustandekommen der Konferenz zu gefährden.

Herriot weiß von nichts

Paris, 14. Oktober. Auf einer Tagung des Gastrichtgewerbes in Lyon hielt der Bürgemeister der Stadt, Abgeordneter Herriot, eine Ansprache, in der er auch u. a. auf den Fremdenandrang in Frankreich zu sprechen kam, der befannlich und verständlicherweise wegen der Politik der Straße recht beachtlich nachgelassen hat. Herriot bespricht allerdings diese Tatsache und versteht sich, als er für den Besuch der Lyonner Messe werbend eintrat, zu der Behauptung, in Frankreich herrsche keine revolutionäre Stimmung, das Land sei ruhig. — Bezeichnend für seine Einstellung, die fast nach einer unbeabsichtigten Entschuldigung aussieht, ist dann, daß Herr Herriot die Geschehnisse der letzten Zeit dahin verständlich machen will, daß er sagte, der Franzose sei ein Weise, das die leichten Dinge schwer mache und die schwierigen Dinge mit Leichtigkeit trage.

Im übrigen setzte sich Herriot für die Rechtigung ein und verlangte, daß sie von allen unterstützt werde. Die Landesverteidigungsmaßnahmen seien angebracht. Seine Ansprache schloß er mit der Bejahrung der liberalen Freiheiten und dem Wunsch, daß die Ansichten der verschiedenen Lager in Ruhe behandelt würden.

Auch eine „Ehrung“ des spanischen Ministerpräsidenten

Zum „Ehrengottlosen“ ernannt

Paris, 14. Oktober. Der Zentralrat des sowjetrussischen Gottlosenverbandes hat nach Meldungen aus Moskau allen seinen Mitgliedern die Zeichnung eines Sonderbeitrages von fünfzig Kopien monatlich zur Pflicht gemacht. Der Ertrag dieser Sammlung soll der Roten Hilfe in Spanien zugutekommen. Ein Teil des Geldes soll zur Gründung einer Erholungsstätte für die „Opfer des Kampfes um die Freiheit“ verwandt werden. Diese Erholungsstätte wird nach der „Ersten Gottlosen des spanischen Proletariats“, Dolores Ibáñez, der berüchtigten „La Passionaria“, benannt werden. Aus 3000 Kindern von Gottlosen, die in Spanien gefallen sind, sollen in entsprechenden Internaten „Pioniere und Propagandisten der Gottlosigkeit“ werden.

Weiter wird bekannt, daß der Zentralrat der Moskauer Gottlosen telegraphisch den Ministerpräsidenten der roten Regierung in Madrid, Vargo Caballero, zum „Ehrengottlosen“ ernannt

hat. An diese „Auszeichnung“ hat Moskau die Hoffnung getnüpft, daß Caballero „die auf ihm lastende Verpflichtung des Kampfes mit der Kirche und Religion mit aller Rücksichtslosigkeit durchführen wird“. In Anerkennung der bisherigen Leistungen Caballeros auf diesem Gebiete werde sein Bild häufig in die Räume aller Gottlosenhäuser schmücken.

In einem neuen Appell des Leiters der Gottlosenbewegung heißt es: „Wir wollen alle Kirchen der ganzen Erde in ein riesiges Meer von Flammen stürzen. Unsere Gottlosenbewegung ist eine unerhörte Macht geworden, die alle religiösen Gefühle vertilgt. Diese Bewegung ist eine der wichtigsten Zweige unseres antireligiösen Klassenkampfes. Wir müssen unser antireligiöses Werk, das die Grundlagen der alten Welt untergräbt, noch verstärken. Die Gottesdiener aller Bekennnisse sollen wissen, daß kein Gott, kein Heiligtum, keine Schreine die Welt des Kapitalismus vor dem Untergang retten werden.“

Um die Befreiung von Oviedo

2000 Rote getötet

Lissabon, 14. Oktober. Die Befreiung der von Marxisten eingeschlossenen und schon seit Wochen heldenmäßig verteidigten nationalen Garnison in der nordspanischen Stadt Oviedo scheint nahe bevorzugt. Die nationalistischen Abteilungen seien ihren Bormarsh auf Oviedo trotz verzweifelten Widerstandes der Roten erfolgreich fort. Nach einem Zunkspruch eines nationalistischen Senders sind in der heut umkämpften asturischen Stadt 2000 Mann der roten Miliz getötet worden. Eine Bestätigung dieser Nachricht von anderer Seite steht noch aus. Dagegen verbreitet die rote Regierung in Madrid Meldungen, wonach die Kämpfe in den Straßen Oviados andauern. Asturische Bergarbeiter greifen die von den Nationalisten besetzten Viertel an, wobei sie Dynamit in die Nekros der nationalistischen Schützen schleudern.

Kathedrale ohne Rücksicht auf die darin befindlichen Frauen und Kinder in die Luft zu sprengen. Unter den Eingeschlossenen soll sich auch der Nationalisteführer Oberst Aranda befinden, auf dessen Kopf die Kommunisten eine Belohnung von 10 000 Peseten aussetzen. Eine französische Nachrichtenagentur dagegen behauptet, daß Oviedo sich bereits völlig im Besitz der Roten befindet. Allerdings sei von der Stadt nur ein Trümmerhaufen übriggeblieben. Über das Schicksal vieler Frauen und Kinder der Nationalisten lägen noch keine zuverlässigen Nachrichten vor.

Das Elend wächst

Sevilla, 13. Oktober. Über die Lage in Madrid werden weitere Einzelheiten bekannt, aus denen die zunehmende Notwendigkeit ersichtlich wird. Die Arbeiter können trotz des Drucks seitens der Regierung und der Unterstützung der Arbeitgeber nicht mehr bezahlt werden. Die Arbeiter verlangen nun mehr, daß die Regierung für die rückständigen Löhne aufkomme. Die Regierung ist jedoch bisher auf die Forderung der von ihr betroffenen Arbeiter nicht eingegangen.

Der Madrider Innenminister fordert unter Androhung schwerster Bestrafung durch das Volkstribunal die Bevölkerung auf, innerhalb 24 Stunden alle in einer Wohnung lebenden Personen bekanntzugeben. Diese Maßnahme stellt sich als neue Repression gegen alle dar, die rechtsstehende Einwohner verborgen halten. Der Innenminister hat ferner eine Verordnung erlassen, durch die die Arbeitslosen gezwungen werden, an den Notbestätigungen zu arbeiten. Angesichts der Kohlenknappheit ist ein Kohlenauschub eingesetzt worden. Kohlen sind nur zu Wucherpreisen zu haben. Fast täglich finden in den Straßen Ansammlungen statt, in denen die Arbeiter gegen den Vollbetrag der Regierung protestieren. Angesichts der bedrohlichen Lage haben in den letzten Tagen viele tausend Personen die Hauptstadt in Richtung Valencia verlassen. Streiken der kommunistischen Miliz

durchsuchten die Privatwohnungen, um für die an der Front stehenden Kommunisten Mäntel, Decken und Matratzen zu beschaffen.

Frankreich weist spanische Nationalisten aus

Paris, 14. Oktober. Der Untersuchungsrichter von Bayonne hat gegen den spanischen Marquis Agudo und seinen Landsmann Olazabal einen Ausweisungsbeschluß erlassen. Ein ähnliches Verfahren gegen den Schriftsteller Bernouville ist noch nicht abgeschlossen. Man wirft den Betreffenden vor, einen „Nachrichtendienst für die Regierung in Burgos“ ausgezogen zu haben.

Lautsprecher im Frontkampf

Sevilla, 14. Oktober. Die nationale Regierung geht jetzt dazu über, die versuchten marxistischen Anhänger durch alle modernen Mittel über die wahre Lage aufzuklären. An verschiedenen Teilen der Front, wo die Lage es gestattet, sind Lautsprecher aufgestellt worden, durch die die Mitteilungen der nationalen Sender zur roten Front hinübergesprochen werden. Diese Maßnahme hat bei den Marxisten große Bewirrung hervorgerufen.

Bezeichnend für den Geist der roten Milizen sind Rundfunkansprachen von Befreiungsfrednern, in denen die Milizen an der Front aufgesondert werden, die Fahnenflucht ihrer Führer nicht zuzulassen. Deserteure müßten gleichgültig, wer sie auch seien, niedergeschossen werden. Zahlreiche Kommunisten, die bei den Kämpfen gefangen genommen worden sind, sollen über einstimmend erklärt haben, daß die Stimmlung in den Reihen der roten Miliz zweifelhaft sei. Ein großer Teil dieser roten Truppen sei bereits nach Madrid zurückgekehrt, weil sie zu der Einsicht gekommen seien, daß ein weiterer Widerstand unmöglich sei und den sicheren Tod bedeute.

Minister Beck führt nach Paris

Warschau, 13. Oktober. Der Krakauer „Illustrowan Kurier Codzenny“ bringt eine Meldung seines Pariser Korrespondenten, derzu folge Außenminister Beck aus Monte Carlo zu einem Aufenthalt von zwei bis drei Tagen in Paris eintreffen und dort Besprechungen mit den politisch maßgebenden Stellen haben wird.

London, 14. Oktober. Der Besuch des polnischen Außenministers in Paris wird vom diplomatischen Korrespondenten des „Daily Telegraph“ als eine logische Fortsetzung der Generalkontakt mit dem französischen Ministerpräsidenten bezeichnet. Man erwartet, daß die Verhandlungen das diplomatische und politische Sittenbild zu den militärischen Verhandlungen während des Pariser Aufenthaltes des polnischen Generals Rydz-Smigly bilden werden. In diplomatischen Kreisen lege man diesem Besuch erhebliche Bedeutung bei.

Eine amtliche Mitteilung über Beck's Pariser Besuch

Warschau, 14. Oktober. Die amtliche Nachricht über den Besuch des polnischen Außenministers Beck in Paris bestätigt, daß sich Minister Beck nach seinem Erholungsaufenthalt in Südfrankreich auf der Rückreise nach Warschau einen Tag in Paris aufzuhalten werde. Der Aufenthalt Beck's in der französischen Hauptstadt werde privat Charakter tragen. Oberst Beck werde die Gelegenheit benutzen, Außenminister Telmissan einen konventionellen Besuch abzustatten.

Die Eisenbahndirektion bleibt in Kattowitz

Kattowitz, 13. Oktober. Gestern empfing Ministerpräsident General Sławoj-Składowsky eine Delegation von Abgeordneten und Senatoren der schlesischen Woiwodschaft, und zwar den Marschall des Schlesischen Sejms Grzesik, Senator Grajek und den Abgeordneten Kapuscinski. Die Abordnung fragte den Ministerpräsidenten, ob es wahr sei, daß die Eisenbahndirektion von Kattowitz nach Krakau verlegt werden soll. Der Ministerpräsident erklärte, daß die Frage der Verlegung der Eisenbahndirektion nach Krakau nicht aktuell sei.

Der sechste Lehrer . . .

Uns wird aus dem Kreis Neutomischel geschrieben:

Der sechste deutsche Lehrer im Kreis Neutomischel ist im laufenden Schuljahr durch Verfügung der Schulbehörde seiner Schule und den deutschen Kindern seiner Klasse entzogen worden. Plötzlich und unerwartet erhielt der Lehrer Kasten in Dąbrowa in der Vorwoche aus dem Unterrichtsministerium die Nachricht, daß er in den nicht aktiven Dienstzustand versetzt sei. 43 deutsche Kinder verlieren ihren Lehrer und werden dem Lehrer Kasten an der polnischen Klasse in Dąbrowa bis auf weiteres zugewiesen. Die Schule in Dąbrowa zählt bisher 2 Klassen, eine deutsche und eine polnische, mit je einem deutschen und einem polnischen Lehrer. Der Lehrer Kasten ist

unter polnischer Herrschaft im Seminar Bromberg ausgebildet und steht im 34. Lebensjahr, auch die 2. Prüfung hat er vor der polnischen Behörde vor 5 Jahren abgelegt. Seit Verlust für die deutsche Schule ist um so schmerzlicher, als er gleichzeitig in 2 Nachbargemeinden den deutschen Kindern den Religionsunterricht erteilt hat. Dadurch, daß die behördliche Verfügung für Kasten nicht vom Kuratorium, sondern direkt vom Ministerium ausgestellt ist, wird der Beschwerdeweg auf dem Dienstweg ausgeschlossen, und die Klage auf dem Verwaltungswege ist aus anderen Gründen abwegig.

Mit Kasten ist zu Beginn des neuen Schuljahres der 6. deutsche Lehrer seiner Schule entzogen worden, 2 Lehrkräfte sind an polnische Schulen versetzt, zwei andere an deutsch-katholische Klasse außerhalb des Kreises Neutomischel, Kasten ist zur Disposition gestellt, und nur der Lehrer aus Bezwizynek ist der evangelischen Klasse in Słocino überwiesen. Erstaunt fragen wir: Was hat die Behörde auf dem Schulgebiete im Kreis Neutomischel vor, daß sie 6 deutsche Lehrer zu Beginn des Schuljahres ihren Schulen entzieht! Wie sollen wir den Beschwichtigungsartikel in Nr. 203 des „Nowy Kurier“ mit den Maßnahmen in unserem Kreise in Einklang bringen, wie das Gefüre im polnischen Blätterwald, wie die Beschlüsse in den Versammlungen des Westmarkenvereins und anderer Verbände deuten, daß es den Deutschen in Polen wunderbar gut geht und auf dem Schulgebiete alles in Ordnung sei?

Wegen Unterstützung der Trotski-Bewegung erschossen

Warschau, 13. Oktober. Nach hier vorliegenden Meldungen wurde in Kiew der Leiter eines wissenschaftlichen Instituts, Merlin, der literarisch unter dem Namen Max Trotski hervortrat, wegen Unterstützung der Trotski-Bewegung verhaftet und 24 Stunden später erschossen. Merlin, der aus Sojnowiec stammte, hat sich früher in der polnischen kommunistischen Partei betätigt.

Neuer sowjetrussischer Vorstoß in London

London, 13. Oktober. Wie in hiesigen politischen Kreisen verlautet, hat der sowjetrussische Geschäftsträger am Dienstag in London beim Nichteinmischungsausschuß eine Note eingereicht, in der die alten Behauptungen über angebliche Verleumdungen des Nichteinmischungsausschusses angesehen werden. Der Geschäftsträger erläuterte, daß die Regierung der Sowjetunion wiederholte und unverändert die „Botschaft“ zur Durchführung der Nichteinmischung macht und einen baldigen Zusammentritt des Ausschusses fordert.

Der Verteidiger des Alcazar schildert die Belagerungszeit

Toledo, 13. Oktober. Der heldenhafte Verteidiger des Alcazar, General Jose Maria Moscardo, empfing den Sonderberichterstatter des DNB zu einer ersten Unterredung, die der General ausländischen Pressevertretern gewährte. Das grausame, faltendurchsuchte, nervöse Gesicht des Generals verrät unerhörte Leiden, Verantwortungslast, Entbehrungen und persönlichen Kummer, aus den Augen aber spricht der Stolz, an der Spitze spanischer Männer und Jünglinge durch den Geist von Toledo der Welt den Siegeswillen und die Kraft des neuen nationalen Spaniens gezeigt zu haben.

„Die Welt betrachtet heute den Alcazar als ein spanisches Nationalheiligtum. Wir aber glaubten, der Alcazar würde unser Begräbnispiaß“, erklärte der General, der den Sonderberichterstatter während 1½ Stunden persönlich durch die Trümmer der Höfe, Säle und Käler des Alcazar führte. Man steht angesichts des Trümmerhauses, dessen Mauerblöcke von Sprengstücken tausender Granaten übersät sind, wie vor einem Wunder, daß 1600 Menschen diese Hölle 70 Tage haben extragen können.

General Moscardo erzählte: „Als die Erhebung ausbrach, telephonierte mir Madrid, daß ich sofort mehrere Lastwagen mit Munition aus der Munitionsfabrik von Toledo nach Madrid bringen lassen sollte. Ich ging zum Schein auf den Befehl ein. Als aber die Lastkraftwagen am Stadttor eintrafen, ließ ich sie von bewaffneten Kadetten anhalten und in den Alcazar schaffen. Auf diese Weise hatten wir während der ganzen Belagerung ausreichend Gewehre und Munition. Leider fehlten uns Geschütze. Wir hatten nur 16 Maschinengewehre, und zwar 8 leichte und acht schwere. Da wir über Handgranaten nicht verfügten, stellten wir sie selbst her.“

Die Verteidigung wurde bestens organisiert unter dem Gesichtspunkt des längsten Durchhaltens bei größter Schonung der Menschen. Auf dem Dach des Alcazar waren ständig Posten aufgestellt, die jeden Artillerieabschuß, jede Bombe und jeden Angriff durch Hornsignale ankündigten, so daß die Besatzung stets rechtzeitig in Deckung gehen konnte. Auf diese Weise wurden die Gesamtverluste trotz starker Beschließung, trotz Bombenabwurf und Minensprengungen begrenzt.

Die ersten vier Wochen stellten die stärkste Nervenprobe dar, weil wir völlig von der Außenwelt abgeschnitten waren und auch kein Empfangsgerät besaßen. Ein Ausfall der tapferen Besatzung brachte uns erst mehrere elektrische Batterien, mit deren Hilfe das Empfangsgerät dann in Betrieb gesetzt werden konnte. Wir hörten den Sender Burgos und nachts die spanische Kurzwelldienstsendung aus Berlin, die uns über die wahre Lage aufklärte, und unseren Willen

zum Durchhalten stärkte. Die roten Flugzeuge warfen nicht nur Bomben, sondern auch schwere Steine und Brennanzünder ab. Die rote Artillerie schoß an den ersten Tagen bald zu kurz, bald zu weit. Die Roten vermuteten Sabotage und erschossen darauf den Artillerieführer. Bei der Befreiung Toledos wurde die gesamte rote Artillerie gefangen genommen und zusammen mit ihren ausländischen Offizieren erschossen.

Bei den Minensprengungen wurde riesiger Schaden angerichtet.

Wenn dennoch keine Menschenleben zu beklagen sind, so deshalb, weil wir das Bohren abhören und die betreffenden Gebäudeteile rechtzeitig räumen. Die durch Spione unterrichtete rote Artillerie scheute sich nicht, die Unterkunftsräume der Frauen und Kinder zu beschließen, so daß eine Umquartierung notwendig wurde. Von den Frauen sind nur zwei gestorben, und zwar eines natürlichen Todes. Die Besatzung wurde von drei Ärzten betreut. Zudem hatten wir einen gut arbeitenden Gesundheits- und Reinhaltedienst. Da wir keine Streichhölzer hatten, unterhielten wir eine ständige Feuerwache. Unsere einzige Beleuchtung bestand aus Kerzen, die wir aus Pferdetalg gegossen hatten. Wir danken dem Himmel, daß sich zufällig 129 Pferde und Maulesel in den Stallungen befanden. Sie waren unsere Hauptnahrung. Bei der Befreiung waren nur noch 5 Maulesel übrig. Der Abwurf von Lebensmitteln durch unsere heldenhafte Flieger war für uns eine große Erleichterung und vor allem eine starke moralische Stütze. Noch am Nachmittag des Befreiungstages rissen uns die Roten höhnisch zu, daß sich die nationalistischen Truppen nach Talavera zurückgezogen hätten. Dabei kämpften Legionäre bereits an den ersten Häusern Toledos.“

General Moscardo führte den Berichterstatter dann in die Kellergewölbe, durch Stallungen, durch das Frauenquartier, durch

das Hospital nach der Schwimmhalle. Inmitten dieser Halle steht ein riesiger Mauerblock. Der General entblößt sein Haupt und erzählt mit bewegter Stimme:

„Wochenlang haben wir hier das Wasser getrunken als es versiegte aus Brunnen und Notbrunnen.“

Da ein Begraben unserer Gefallenen unmöglich war, haben wir die toten Helden hier in die Schwimmhalle zum letztenmal in Reihe und Glied gelegt und blutenden Herzens mit Kalb und Zement schichtweise eingemauert.“

Wir grüßen die Toten mit erhobenem Arm. Nach einem stillen Gedenken reibt sich der General die feuchten Augen. Wir steigen aus der unerträglichen Lust des Leichengewölbes wieder an das Tageslicht. Auf die Frage, wo jetzt die Kadetten und Offiziere der Besatzungsmannschaften seien, antwortet der General: „Alle sind in ihrem verdienten Urlaub. Sie wollen aber nach der Erholung sofort wieder an die Front. Ich selbst übernehme in diesen Tagen die von General Franco anvertraute neue Division Soria.“

Während wir weiter über die Trümmer klettern, fällt leichter Regen. In einiger Entfernung, jenseits des Tajo, fallen Gewehrschüsse. Dort finden noch Schermügel mit den letzten Roten statt.

Der Berichterstatter fragt den General nach dem Schicksal der eigenen Familie. Leise und stockend kommt die Antwort: „Meine Frau und ein Sohn sind während der ganzen Belagerung in Toledo bei Wasser und Brot gefangen gehalten worden. Sie sind nun befreit. Ein Sohn ist an der Front, ein Sohn in dem von den Roten besetzten Gebiet verschollen. Und hier die Geschichte meines lebten Sohnes:“

In den ersten Tagen der Belagerung, als der Jesuitenprediger noch arbeitete, rief mich die rote Kommandantur an und forderte mich zur Übergabe auf, andernfalls mein in ihren Händen befindlicher Sohn erschossen würde. Zum Beweis ließ man meinen Sohn an den Apparat kommen und mit mir sprechen. Ich habe ihm gesagt: „Du bist der Sohn eines Soldaten, befehl deine Seele Gott!“ Wenige Minuten später war mein Sohn erschossen.“

Der beste Fachmann...

kann gewisse Fehler im Material nur schwer feststellen. Deshalb sieht er vor allem auf das Garantiezeichen BERSON, zu dem die ganze Welt vertrauen hat.



Der „Kurjer Ilustrowany“ und die evangelische Bewegung in der Ukraine

Der viel schreibende Mitarbeiter des „Il. Kurjer Codzienny“ T. Opiola, der in mehreren Artikeln auch das Deutschtum in Polen politisch verdächtigt hat, hat neuerdings über die evangelische Bewegung unter den Ukrainern Wolhyniens berichtet. Er sucht zu beweisen, daß die Hilfe, die die deutschen evangelischen Gemeinden der jungen evangelischen Bewegung völlig ungenügend gewähren, eine politische Grundlage hat und den „ukrainischen Separatismus“ unterstützen soll. T. Opiola, der sich sein Material immer sorgfältig zusammensucht und es nur in ungeeigneter Weise verwertet, nennt, um recht sachkundig zu wirken, die Namen der ukrainischen evangelischen Pastoren, obwohl die von ihm Genannten leider gar nicht auf dem weiten Arbeitsgebiet Wolhyniens wirken können, sondern ihre Gemeinden in Ostgalizien haben. Pastor Klein in Luck und Superintendent D. Jodler in Stanislau sind nach seiner Ansicht „große Patrioten pangermanischen Stiles“, die auch nur in diesem Sinne unter den Ukrainern arbeiten.

Der Mitarbeiter des „Il. Kurjer“ ist nur scheinbar so gut orientiert über die evangelische Bewegung unter den Ukrainern und ihre angeblichen Hintergründe. Er weiß nicht, daß die evangelische Bewegung unter den Ukrainern durchaus nicht nur von deutschen evangelischen Kreisen getragen wird. Gerade in Wolhynien z. B. wird die Arbeit von Generalsuperintendent D. Bursche gefördert, der soeben mit dem schwedischen Dompropst Wollmer über die Möglichkeit einer Weiterführung der Arbeit verhandelt hat, wie auch sonst die nordischen Länder sich tatkräftig für die ukrainischen Glaubensbrüder einsetzen. Generalsuperintendent D. Bursche dürfte man wohl kaum germanistischer Absichten verdächtigen. Der reformierte Zweig der ukrainischen Bewegung ist organisatorisch an die reformierte Kirche in Warschau angelehnt, die bekanntlich durchaus nationalpolnisches Gepräge besitzt. Auch der „Protestantische Weltverband“ hat nicht auf seiner letzten Tagung in Podebrad im September d. Js. sich eingehend mit den Ukrainern beschäftigt und eine entsprechende Kundgebung veröffentlicht. In diesem Verband sind immerhin 25 Länder und Nationalitäten zusammengeschlossen. Das große Erwachen unter den Ukrainern ist eben eine rein religiöse Bewegung, die darum auch von der gesamten evangelischen

Deutsche Volksgenossen aus Stadt und Land!

Komm alle zur

Volksdeutschen Kundgebung,

die die Deutsche Vereinigung, Ortsgruppe Posen, am

Sonntag, dem 18. Oktober 1936, nachm. 5 Uhr

im Handwerkerhause, ul. Fr. Ratajczaka 21 g, veranstaltet.

Es sprechen Dr. Kohnert und Dr. Kück.

An die Kundgebung schließen sich Gesang und Spiel an. Abends Volksfest.

Honnerstreuth

Von Domherrn Dr. Stener.

(Schluß)

Hierher gehört auch die Fähigkeit Theresens, die Gegenwart des eucharistischen Heilands zu empfinden, sei es an einem Ort, der äußerlich keinen Anhaltspunkt dafür bietet, sei es in denen, die kommuniziert haben; auch hat sie das lebendige Empfinden, daß der Heiland ständig in ihr wohnt. Sobald sich aber die Geister in ihr auflösen, empfindet sie einen körperlichen Schmerz, der in ihr eine stürmische Sehnsucht nach dem Empfang der hl. Kommunion hervorruft. Hat sie große Sühneleiden für andere ausgestanden, so gewinnt die hl. Hostie, nachdem der Priester sie ihr auf die Zunge gelegt hat, sofort, ohne sich überhaupt in ihrem Munde aufzuhalten, ein Vorgang, der in der Mystik mit ekstatischer Kommunion bezeichnet wird; ja es wird sogar berichtet, daß Therese ohne Vermittlung des Priesters die hl. Kommunion empfangen hat.

Nach der Ekstase erinnert sie sich an alles, was an den gespauten Erlebnissen religiösen und mystischen (Geheimnissen) Inhalt hat, nicht aber, was höchst seltsam ist, an das, worüber sie sonst in diesem Zustand befragt worden ist, also an keine ihrer Offenbarungen von Seelengeheimnissen oder an Voraussagungen, die sie über das Eintreffen ihrer späteren Ekstasen oder sonstige Dinge gemacht hat.

5. Auf die große Ekstase folgte bei Therese die einfache oder kleine Ekstase, auch kindliche Eingezogenheit genannt, in der sie allmählich aus der Verzückung zu sich kommt, körperlich zwar noch sehr erschöpft ist, große Herzschwäche und Atemnot zeigt, aber doch ihres natürlichen Verstandes mächtig ist, über das Geschaute nachdenkt und das heraushebt, was sie während der Ekstase besonders ergripen hat. Doch hat sie in diesem Zustand die Erinnerung an ihr natürliches Vorleben und die damit zusammenhängende Umwelt ganz verloren; auch vermag sie keine Zahl auszuprägen. Sie behält sich dann mit Umschreibungen: den „Papst“ nennt sie den „allergrößten Pfarrer, dem wir alle gehören“; anstatt „sechs“ zählt sie ab: „Sechs, einer, do einer, do no einer und do no einer... bis die Sechs erreicht ist. Trotz dieser beeinträchtigten Ausdrucksweise sieht alles Törichte und Widersprüchvolle des kindlichen Denkens. ja sie bestätigt, wie ihre eben angegebene Umschreibung des

Wortes „Papst“ zeigt, die ganze Kraftfülle ihrer Geistesfähigkeit; auf ähnliche Weise kennzeichnet sie Pilatus, dessen Namen sie nicht findet, als den Mann, dem sie sich nicht anvertrauen möchte, Paulus als den kleinen Stampfer, um damit seine feurige Gemütsart zu umschreiben. Die Armen Seelen im Fegefeuer mit ihrem dürrstenden Verlangen nach Gebet nennt sie treffend „Bettelätzchen“. Dieser Zustand dauert gewöhnlich den ganzen Freitag hindurch.

6. Nach jeder ekstatischen Schauung erfolgt regelmäßig der Zustand der gehobenen Ruhe; er tritt auch inmitten der Ekstase, sei es der großen oder kleinen ein, unterliegt überhaupt in bezug auf sein Eintreffen keiner bestimmten Regel. Mit der kleinen Ekstase kommt dieser Zustand darin überein, daß beides mystische Schlafzustände sind, erkennbar an dem Gähnen, das sie abschließt; doch unterscheidet es sich dadurch von ihm, daß Therese körperlich und geistig dabei vollkommen gefünd ist. Sie fühlt keine Schmerzen mehr, ist erquickt, ja wie gesessen nach den durchbrennenden körperlichen Leiden und seelischen Schmerzen. Nach der Behauptung ihres Pfarrers wäre Therese schon hundertmal gefürbten, wenn diese großen, starken Labungs-Ekstasen nicht wären. Ähnliches geschieht in der gehobenen Ruhe mit ihrem Geiste; ihre Verstandskräfte gehen jetzt sogar weit über jedes natürliche Maß hinaus. Raum fünf Minuten vorher war ihrer Ausdruckstrafe der Einzelbegriff „Papst“ zu hoch; jetzt besitzt sie wieder ihren gewöhnlichen Wortschatz und vermag Begriffe in zusammenfassender Ausdrucksweise zu erklären. Dabei spricht sie nicht im Dialekt wie bei der kleinen Ekstase, sondern hochdeutsch und ihre Sprechweise ist gehoben wie die eines Sehers, der die Zukunft liest. Dieser Zustand ist nämlich der einzige ekstatische Augenblick, in dem Therese von andern nach den geheimsten Dingen gefragt wird; sie erkeilt dann Antworten, ohne sich zu beirren, und diese Antworten sind unwiderruflich; auch weiß sie sich durchaus zu beherrschen, ja macht einen würdevollen Eindruck, während sie in der kleinen Ekstase oft aufgeregert ist; ihr Ich ist dabei vollständig ausgeschaltet, versenkt in das Göttliche des Heilandes, während sie bei der kleinen Ekstase viel von ihrer Liebe zum Heiland spricht. Dieser Zustand wird gewöhnlich in der vorausgehenden Ekstase angedeutet, obwohl sie in der Ekstase nichts davon weiß; andererseits kündigt sie ihre kommenden Ekstasen in der Regel nach der hl. Kommunion auf die Anfrage des Pfarrers hin an. Denn nach der hl. Kommunion beginnt ein in der Regel etwa eine Viertelstunde dauernder Zustand der gehobenen Ruhe. Von dem, was Therese in der gehobenen Ruhe gesagt hat, weiß sie im natürlichen Zustande nichts, will es auch nicht wissen; aber für ihre Umgebung sind

die Aussagen über das Eintreffen der Ekstasen insofern wichtig, als sie eine gewisse Vorsorge treffen kann, da ja die Ekstasen oft plötzlich über sie kommen. Es könnte ja verhängnisvoll werden, wenn sie etwa auf der Straße oder in Gesellschaft in den ekstatischen Zustand geriete. Unbegreiflich ist es, daß die gehobene Ruhe bei den Freitagsstunden, aber nicht außerhalb ihrer, sich wieder in die kleinen Ekstase auflöst, in der ihre Seelenkräfte heruntergesetzt sind, um dann einige Stunden später wieder den Zustand der gehobenen Ruhe folgen zu lassen.

7. Mit der Stigmatisation ist häufig die Nahrungslosigkeit verbunden; auch Therese Neumann zeigt diese Erscheinung. Seit Weihnachten 1922 hat sie nur Flüssigkeiten genossen und seit dem Fest der Verklärung Christi 1926 trinkt sie nur mehr bei der hl. Kommunion ein Löffelchen Wasser mit 6–8 Tropfen und seit September 1927 überhaupt nichts mehr. Damit ist aber die Frage der Nahrungslosigkeit bei ihr noch nicht erschöpft. Drei Erscheinungen sind noch hervorzuheben, die aller natürlichen Erklärung spotten. Zunächst, daß sie eben dann Hunger verspürt, wenn sie die hl. Kommunion später als gewöhnlich empfängt, und daß dieser Hunger durch den Empfang des Heilandes gestillt wird. Packend sagt sie zum Kaplan: „Ich net von nit, i leb vom Heiland, der hat gesagt: Mein Leib ist wahrhaftig a Speis, warum soll's net einmal wirklich der Fall sein, wenn er's will?“ Zu dem Nichtessen kommt bei ihr noch das Nichtschlafen hinzu; Therese schlafst mit Ausnahme des Sonnabends seit mehreren Jahren nur 2 Stunden in der Woche. Die dritte Erscheinung ist die Tatfrage, daß Therese, trotzdem sie nichts ist, an normalem Körpergewicht nichts verliert. Diese Tatfrage ist an ihr in ihrem Elternhause während einer längeren genauen Beobachtung durch vier Schwestern von 14. bis 29. Juli 1927 festgestellt worden. In dieser Zeit fiel ihr Gewicht von 110 Pfund nach dem Blutverlust bis auf 102 Pfund (Samstag, den 16. Juli), ist aber bis Mittwoch, den 20. Juli, wieder auf 108 gestiegen. Nach abermaligem Verlust am Freitag fiel ihr Gewicht bis auf 105 Pfund (Samstag, den 23. Juli), erreichte aber Montag, den 25. Juli, die ursprüngliche Höhe von 110 Pfund. Obwohl Therese kein Wasser trank, zeigte sich doch in ihrem Munde die übliche Feuchtigkeit.

8. Dasselbe Erstaunen wie Theresens Nahrungslosigkeit hat ihre Sprachengeborene hervorgerufen. Die Sprachengeborene ist in der christlichen Kirche nichts Neues, sondern uralt wie sie selbst, da ja die Apostel bereits bei der Herabkunft des Hl. Geistes sich dieser Gabe erfreuten. Bei ihren Passionschauungen und auch bei anderen Gelegenheiten gibt Therese ganze Wendungen in aramäischer Sprache wieder, die zu Christi

Welt als Aufgabe aufgenommen und getragen wird. Trotz der Unzufriedenheit von Herrn T. Opiola müßte dies nur stärker als bisher geschehen, damit die immer mehr anwachsenden Gemeinden sich die notwendigen Kirchen und Bethäuser bauen können, Pastoren und Prediger ausbilden und besolden, Bibeln, Gesangbücher und Zeitschriften drucken lassen können. Den Ukrainer selber, deren Lage wirtschaftlich besonders schwer ist, ist das heute noch nicht möglich.

Der in großer Aufmachung gedruckte Zeitungsartikel schildert auch die „Dschungel“ des Sektenwesens in Wolsynien mit dem verdeckten Vorwurf, daß auch dieses Sektenwesen von deutscher Seite künstlich gefördert werde um schließlich einmal hier „Hitlers Hafentanz“ aufzuspielen zu können. Dach gerade die deutschen Pastoren einen tapferen und unermüdlichen Kampf gegen jede Sektererei für eine feste geschlossene einheitliche Kirche kämpfen, wird natürlich verschwiegen, aber lobend erwähnt, daß man die Polen unter den Sektern mit den Fingern abzählen könne. Er vergaß freilich zu erwähnen, daß die Polen trotz allen Zugeständnissen von Beamten, Militärsiedlern und Handwerkern nur etwa 16 Prozent der Gesamtbevölkerung Wolsyniens ausmachen, dessen bodenständiges Volk nun einmal unschwer die Ukrainer bilden. T. Opiola, der in den vergangenen Wochen mehrfach auch die orthodoxe Kirche der Russifizierung verdächtigt hat, sieht seine ganze Hoffnung auf die griechisch-unierte Kirche, die allerdings in Wolsynien mit großen Machtmitteln und finanziellem Aufwand vordringt, wie sie es auch in Ostgalizien und in den andern Ostgebieten Polens tut. Völlig uneigennützig oder mit einem gewissen völkischen Ziel, wie es die Ukrainer argwöhnen?

200 Jahre Evangelisches Krankenhaus in Warschau

Das Karmelicka 10 in Warschau gelegene Evangelische Krankenhaus beging am Sonntag das Jubiläum seines 200-jährigen Bestehens. Die Feier, an der auch der Minister für soziale Fürsorge Zyndram-Kościałkowski, der Verkehrsminister Ulrych, der Regierungskommissar der Stadt Warschau, der Stadtpräsident, Vertreter des Kirchen-Kollegiums usw. teilnahmen, begann mit einem Gottesdienst in der Krankenhaus-Kapelle, den Bischof Burchard in Anwesenheit einer zahlreichen Geistlichkeit abhielt.

Im ersten Stock des Krankenhauses folgte sodann die Enthüllung einer Gedenktafel zur Erinnerung an die Anwesenheit des Marschalls Piłsudski in dieser Anstalt. In einer Ansprache erinnerte Senator Everett an die Zeiten, da das Evangelische Krankenhaus Soldaten und Kämpfer um die Unabhängigkeit Polens betreut hat. Nach der Ansprache vollzog unter den Klängen der Ersten Brigade Bismarck General Litwinowicz die Enthüllung der Tafel, auf der unter einem Relief des verstorbenen Marschalls folgende Aufschrift eingemeißelt ist: „Am 8. November 1920 hat Marschall Józef Piłsudski im Evangelischen Krankenhaus verwundete Offiziere des polnischen Heeres mit dem Virtuti-Militari-Orden dekoriert.“

Im Bibliotheks-Saal wurde schließlich durch den Minister für soziale Fürsorge eine Jubiläumstafel enthüllt, die die Aufschrift trägt: „1736–1936 zur Erinnerung an das Jubiläum des Evangelischen Krankenhauses.“

Wahlen in der unierten evangelischen Kirche in Polnisch-Oberschlesien

Kattowitz, 15. Oktober. Am 18. Oktober werden in den evangelischen Gemeinden in Polnisch-Oberschlesien Erneuerungenswahlen zu den kirchlichen Körperschaften stattfinden. In der überwiegenden Mehrzahl der Gemeinden sind 2 Listen aufgestellt, und zwar eine von den Freunden der bisherigen Gemeindeleitungen und der Selbständigkeit der Kirche, die andere von Anhängern der „Vereine evangelischer Polen“. Der Wahl kommt eine besondere Bedeutung zu, weil es die letzte Willenskundgebung des evangelischen Kirchenvolkes vor dem Erlöschen der Genfer Konvention darstellt. Man darf deshalb annehmen, daß das Ergebnis dieser Wahl als Willenskundgebung in der Deffentlichkeit und im Weltprotestantismus besonders beachtet werden wird.

Zwei Zeitschriften verboten

Berlin, 13. Oktober. Der Reichsminister für Volksaufklärung und Propaganda hat die im Verlage Albert Langen/Georg Müller in München erscheinende Zeitschrift „Das innere Reich“ und die von E. F. von Gordon herausgegebene Zeitschrift „Der Querschnitt“ bis auf weiteres verboten.

„Das innere Reich“ brachte in seiner August-Nummer einen Aufsatz „Friedrich der Große“ von Rudolf Thiel, der eine gemeine, niederrädrige Besudelung und Verhunzung des Charakters Friedrichs des Großen darstellt. „Der Querschnitt“ brachte in seiner September-Nummer unter der Überschrift „Fremdwörterbuch“ eine Zusammenstellung von bössartigen intellektuellen, zum Teil geradzu staatsfeindlichen Verirrungen.

Gegen die in Frage kommenden Schriftleiter und Verfasser ist ein Verfahren vor dem Berufsgericht eingeleitet worden.

Deutsche Vereinigung

Ortsgruppe Rawitsch

Das diesjährige Herbstfest der Ortsgruppe Rawitsch der Deutschen Vereinigung gestaltete sich zu einem eindrucksvollen Bekenntnis zur Scholle. Nach dem gemeinsam gesungenen Lied „Durchs Heimatland marschieren wir.“ sprach Bg. Brancka-Krzysztof über das Deutchtum im Ausland. Er schilderte insbesondere die Treue unserer Volksgruppe zur Scholle und über die Auswirkung der nationalsozialistischen Weltanschauung bei uns und über die richtige Betätigung im nationalsozialistischen Sinne. Von frischem Lebenswillen zeigte das Lied „Wenn die bunten Fahnen wehen...“ Danach folgten zwei Volkstänze und das lustige Spiel „Heim Oih und der Teufel“ und ein gemeinsames Kaffeetrinken beschloß den Nachmittag.

Den Mittelpunkt des Festes bildete am Abend das Heimatspiel: „Heilige Heimat“, welches nach einem einleitenden Spiel der Lissaer Kreiskapelle über die Bühne ging. Da jeder der Mitwirkenden sich in seine Rolle eingespielt hatte, machte das Spiel auf jeden der Gäste einen tiefen Eindruck. Wie ein Treuebekennnis zur Heimat sangen alle Anwesenden stehend das schöne Lied: „Kein schöner Land“. Nach einer kurzen Pause leiteten einige Volkstänze zum allgemeinen Tanz über.

Das Fest ist vorüber, doch unter seinem Eindruck wird die weitere Arbeit unserer Volksgenossen für die Erhaltung unseres Volksstums und der angeerbten Scholle stehen.

Die hohneiner Puppenspieler in Wilhelmsau

Als es Anfang September bekannt wurde, daß die hohneiner Puppenspieler nach Wilhelmsau kommen würden, gab es manch spöttische Gesichter. „Puppenspieler“, und wenn sie auch aus Deutschland sind, was können die uns bieten! Jedoch vertraut auf den guten Ruf der Spieler und ihre Empfehlungen luden wir alle fleißig ein, mit dem Erfolg, daß unser Erwarten nicht nur erfüllt, sondern weit übertroffen wurde.

Zur Nachmittagsvorstellung waren ungefähr 120 Kinder und 20 Erwachsene erschienen. Was die Spielgruppe „Hans Widert“ unseren kleinen Volksgenossen, „unserer Zukunft“, da bot, wird den Kindern unvergänglich bleiben. Wer die glänzenden Augen der Kleinen sah, wer ihren Jubel hörte, wer beobachtete, wie geschickt unsere Jugend auf Frage und Antwort von „Hans“ und „Kasperle“ einging, der wird diese Stunden nicht vergessen und für diese frohen Stunden dankbar sein.

Der Erfolg der Nachmittagsvorstellung hatte sich wie ein Lauffeu in der näheren und weiteren Umgegend herumgesprochen mit dem Resultat, daß der Saal zur Abendvorstellung bis zum Bersten voll war. Rund 200 Volksgenossen waren zur Vorstellung erschienen, und auch bei der Vorstellung für die „großen Kinder“ wollte das Lachen kein Ende nehmen. Nicht nur die Jugend jauchzte, sondern auch manchem alten Mütterchen und Väterchen, das im Lebenskampf grau geworden ist, wurde hier ein paar glückliche Stunden beschert. Selbst der Vertreter des Herrn Starosten, der mit noch drei anderen Vertretern der Behörde an der Vorstellung teilnahm, konnte nicht umhin, dem Leiter der Veranstaltung Dank und Anerkennung für das Gesehene und Gehörte auszusprechen. Dem stillen Beobachter war es auch eine stille Freude, festzustellen, daß trotz Gegenpropaganda ein großer Teil der JD-P.-Mitglieder anwesend war. Leider fehlten ihre örtlichen „Führer“. Aber man kann wohl sagen, daß alle diesenigen, die Volksstumsarbeit über Parteiinteressen stellen, anwesend waren. Und so manchen jungen Menschen entzog sich das Bekenntnis: „Ach, wie schön, daß wir wieder mal gemeinsam feiern und uns an den Gütern unseres Volksstums erfreuen können.“

Ein Bauer aus Gonitzki.

„Schwarzarbeit ist Pfuscharbeit! Man spart nichts dabei und hat nur Verger damit. Die sachgemäße Arbeit des Handwerksmeisters ist auf die Dauer immer am billigsten!“

nur bei
Hüte
größte
Geschäft
mit Werkstatt seit
Pozewka 9.
26 Jahre
am Platze

Versammlungskalender

- D.-G. Stolz: 20 Uhr: Jeden Dienstag Mitgli.-Veranstaltung der jungen Volksgenossen.
- D.-G. Dü: Jeden Dienstag um 20 Uhr übliche Mitglieder-Versammlung.
- D.-G. Drzheim: 20 Uhr: Jeden Mittwoch Mitgli.-Veranstaltung in Falckenhorst.
- D.-G. Moischin: 16. 10., 20 Uhr: Mitgli.-Vers. bei Jochmann in Krośnica.
- D.-G. Gogolintz: 17. 10., 19 Uhr: Deffentliche Kundgebung und Herbstfeier.
- D.-G. Brodien: 17. 10., 18 Uhr: Heimatfest.
- D.-G. Tremeszen: 17. 10.: Herbstfeier.
- D.-G. Wasłowitza: 17. 10., 19 Uhr: Mitgli.-Vers. „Ernte und Arbeit“ im Heim.
- D.-G. Dabrowa-Bistupia: 18. 10., 17.30 Uhr: Deffentliche Kundgebung bei Rydzkowic verlegt auf den 8. 11.
- D.-G. Klecko: 18. 10., 14.30 Uhr: Mitgli.-Vers. 17 Uhr: Volksfest mit Tanz bei Bg. Görgens in Klecko. Zur Mitgli.-Vers. Mitgliedskarten nicht vergessen!
- D.-G. Romanowo: 18. 10., 18 Uhr: Mitgli.-Vers.
- D.-G. Thiergarten: 18. 10., 15 Uhr: Mitgli.-Vers. bei Niedenz.
- D.-G. Bargen: 18. 10.: Mitgli.-Vers. in Jeseritz.
- D.-G. Pojen: 18. 10., 17 Uhr: Volksdeutsche Kundgebung im Handwerkerhaus.
- D.-G. Filehne: 18. 10., 18 Uhr: Heimatfest.
- D.-G. Nakel: 18. 10., 14 Uhr: Herbstfeier im Borekischen Saale in Polidno.
- D.-G. Warlubien: 18. 10., 18 Uhr: Mitgli.-Vers. bei Popławski.
- D.-G. Wistino: 18. 10., 14.30 Uhr: Herbstfeier im Heim in Sitowice.
- D.-G. Steinberg: 18. 10.: Mitgli.-Versamml. bei Schade.
- D.-G. Neumark: 18. 10.: Deffentliche Versamml.
- D.-G. Waldau: 18. 10., 16 Uhr: Herbstfeier bei Głowinski.
- D.-G. Opalenica: 24. 10., 19 Uhr: Mitgli.-Vers. bei Winter in Lengerhausen.
- D.-G. Kakolewo: 25. 10., 14 Uhr: Mitgli.-Vers. bei Adam.
- D.-G. Sitno: 25. 10.: Mitgli.-Vers.
- D.-G. Briesen: 25. 10., 15 Uhr: Deffentl. Vers. Dr. Kohnert spricht.
- D.-G. Soldau: 25. 10., 18 Uhr: Deffentl. Vers. im Hotel Majowia. Dr. Kohnert spricht.
- D.-G. Gollanisch: 25. 10., 18.30 Uhr: Mitgli.-Versammlung, anschl. Tanz bei Komalewski in Gollanisch.
- D.-G. Elsendorf: 25. 10., 17 Uhr: Kundgebung mit anschl. Herbstfeier bei Bg. Reinert in Tarczowa.

Kreistreffen

- D.-G. Znin: 18. 10., 16 Uhr: Im Rathaus Zanowitz.
- D.-G. Schubin: 18. 10., 14 Uhr: Kreistreffen. Es spricht Dr. Kohnert.
- D.-G. Zudau: 24. 10., 18 Uhr: Kreistreffen in Karthaus.

hohneiner Puppenspieler

- D.-G. Jabłone: 16. 10., 13.30 Uhr für Kinder, 18.30 Uhr für Erwachsene.
- D.-G. Neutomischel: 17. 10., 15 Uhr für Kinder, 20 Uhr für Erwachsene bei Olejniczak in Neutomischel.
- D.-G. Wollstein: 18. 10.
- D.-G. Bielawa: 19. 10., 17 Uhr bei Bisanz.
- D.-G. Bojen: 21. 10., 16 Uhr für Kinder, 20 Uhr für Erwachsene im Deutschen Haus.

Zeit die Umgangssprache Palästinas war. Seltsam, daß sie sich dabei solcher Wendungen bedient, die den Gelehrten zwar bekannt, aber dem damaligen Sprachgebrauch zuwider galten, und nun kommt dieses Dorfmädchen und zwingt die Fachgelehrten zu einer Überprüfung ihrer Ansichten. Therese unterscheidet auch die Mundarten. Als sie Professor Wutz aus Eichstädt die Worte wiedergab, die sie Pfingsten 1927 den hl. Petrus vor dem Hohen Rat hatte sprechen hören, sand dieser sofort den galläischen Dialekt heraus. Außer dem Aramäischen spricht Therese auch das Hebräische, das sie genau vom Aramäischen unterscheidet, ferner Lateinisch und Griechisch. Sie ergötzte sich an der Klangähnlichkeit des Griechischen und meint, daß die Leute in Smyrna schöner reden wie in Jerusalem. Auch neuzeitliche Sprachen spricht sie; sie erkannte einmal im natürlichen Zustande den Klang des Portugiesischen, den sie es bei einer Vision des hl. Antonius von Padua, der ja ein Portugiese war, gehört hatte. Das Merkwürdigste wohl ist, daß sie bei einer Pfingstvision die Predigt des hl. Petrus deutsch verstand und vollständig wiedergeben konnte. Das war also nach zweitausend Jahren die Wiederholung des Pfingstwunders in Jerusalem, da ein jeder in seiner Sprache verstand, was die Apostel bei der Herabkunft des hl. Geistes predigten.

9. Noch ist einer Erscheinung zu gedenken, die Therese weit über eines gewöhnlichen Menschen hinaushebt; es ist ihr Sühneleiden für andere: für Kranke, Sünder, Sterbende und die Armen Seelen im Fegefeuer. Sie hat damit schon während ihrer ersten Krankheit begonnen, als sie ihre Schmerzen für ihren kranken Vater aufopferte, aber damals wußte sie noch nicht, daß das Leiden für andere ihre erhabenste Lebensaufgabe sein werde. Erst nachdem sie am 17. Mai 1925 die Stimme gehört hatte, die ihr viele Leiden für die Zukunft voraussagte, erkannte sie ihren Beruf. Wenn sie solche Sühneleiden übernehmen soll, so erhält sie zunächst in der kleinen Etage eine innere Aufmunterung, für andere zu leiden; hat sie dann ihre Zustimmung gegeben, so erfährt sie dann, für wen sie leiden soll. Da ist es nun recht seltsam, daß sie, handelt es sich um Kranke, genau dieselben Leiden erfährt, wie sie die Personen haben, für die sie die Stellvertretung übernimmt. Diese Krankheiten treten dann, während sie bei dem, für den sie leidet, verschwinden, bei ihr plötzlich auf; ihr Aushören wird, ihr entweder von vornherein bekannt gegeben, oder — dies kommt am öfteren vor — das Leiden wird im gehobenen Ruhezustand, somit wieder auf unerträglicher Weise, abgebrochen; sie erwacht dann gänzlich gefünd, als ob sie nie krank gewesen wäre. Ähnliches geschieht bei Leiden, durch die andere beherrscht werden sollen; bei einem Sühneleiden wegen Alkoholmissbrauch röhrt sie aus dem Munde derart nach Schnaps und Bier, daß man das Zimmer läuft mußte. Für einen Trinker, der noch im Fegefeuer war, empfand sie einen rasenden Durst, so

dass sie leidenschaftlich nach Wasser verlangte; doch wie es ihr gereicht wurde, wies sie es jedoch sofort zurück. Bei besonders großem Leid wird sie belohnt durch die ekstatische Kommunion mit der vorausgehenden Vision Christi.

10. Damit ist in großen Zügen das Tatsachenbild von Konnersreuth gezeichnet. Es fragt sich nun, wie ist es zu erklären. Schon von vornherein macht der ganze Komplex so vieler außerordentlichen Vorommisse es unwahrscheinlich, daß er durch natürliche Ursachen bewirkt ist. Doch gehen wir auf die einzelnen Punkte wenigstens etwas ein.

a) Zunächst die Heilung ihrer Krankheiten. Am 17. Mai 1925 wird Therese von ihren tiefen Wunden am linken Fuß und Rücken plötzlich und völlig geheilt, ohne daß Narben zurückbleiben. Dazu bemerkt Dr. Kröner, ein vom Glauben weit-abstehender Gelehrter: „Wenn tiefe eiternde Wunden, die jahrelang bestanden haben und normalerweise Monate zur Heilung benötigen würden, im Verlauf von weniger Stunden spurlos verschwinden, so kann man dieses nicht mehr als autologe Phänomene bezeichnen.“ Noch eindringlicher tritt die Heilungsfähigkeit ihrer Krankheiten. Am 19. Nov. 1926, dem schwersten Tage ihrer Leidenszeit, traten am Vormittag neue Windmale auf, nämlich die Verleukungen des Hauptes des Heilandes durch die Dornenkrone; am selben Tage, etwa nach 1 Uhr, hatte sie schwere Eristidungsansätze, und um 6 Uhr glaubte man, sie werde sterben. Schon wurden die Sterbegabe geippten, da ließ Therese mit einem Male die Sterbegaze, die man ihr in die Hand gegeben hatte, los und richtete sich mit einem glücklichen Lächeln auf; sie hatte wieder eine Stimme gehört, daß sie noch nicht sterben solle, um der Welt zu zeigen, daß es eine höhere Macht gebe.

b) Die Stigmatisation hatte ihren Lebenswunsch, Missionsschwester zu werden, durchkreuzt. Wie hätte sie sich also die Wundmale selbst beibringen können sei es durch starke Autosuggestion oder durch Kräzen? Die beste Garantie dafür, daß Therese sich die Wunden nicht selbst beigebracht hat, ist die Unversehtheit des Häutchens über den Wundmalen.

c) Dass den Ekstasen und Visionen nicht natürliche Ursachen zu Grunde liegen, ist klar ersichtlich aus der von ihnen gegebenen Schilderung, besonders aus der passiven Rolle, die Therese bei ihnen einnimmt. Sie gehen auch nicht aus ihren Gebeten hervor, die hauptsächlich in einem kindlich einfältigen Gespräch mit dem Heiland und in liebenvoller Versenkung in die Güte Seines Herzens bestehen. Sie kommen vielmehr von außen und übertragen weit den Bildungsgrad Thereses; darum können sie ihren Stützpunkt auch nicht in ihrer eigenen Phantasie und ihrem Gedächtnis haben; diese wären

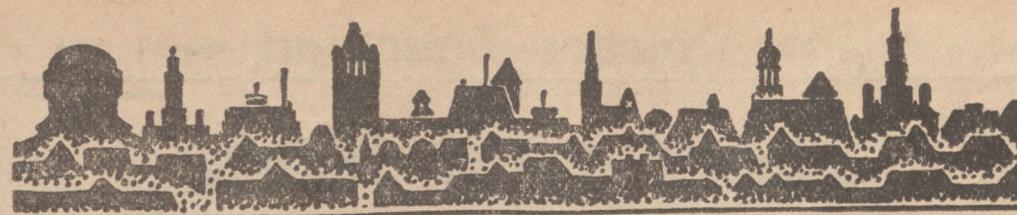
vielmehr ein Hindernis für die Höhenlage der Beschauungen; darum sind beide Seelenkräfte bei Therese in ihrer Ekstase lärmgelegt. Weiter spricht der Inhalt der Visionen, ihre Würde und Wahrhaftigkeit, von ihrer Übernatürlichkeit. Die Tatsache, daß Therese Einzelheiten angibt, wie z. B. den Weg, den Christus vom Gerichtshof bis zum Kalvarienberg gegangen ist, oder die Einrichtung der Gerichtsstätte, Einzelheiten, die selbst das Wissen eines Exegeten überflügeln, ja verbessern und die sie sich nicht ausreden läßt, zeigt, daß die Visionen ihr geben sind.

d) Von ihrem Hellebchen könnte vielleicht einiges wie z. B. das Wissen um den Inhalt eines verschlossenen Briefes natürlich erläutert werden; doch ist dabei wohl zu beachten, daß die sonstigen Hellebchen nur nach vieler Mühe die dicken Inhalte erraten, Therese aber ihn mühselos erkennen kann. Ihre Herzenstunde und Reliquienkenntnis ist unweiglichlich von natürlichen Ursprungs. Darauf weist auch der Zweck dieser Gnadenstunde hin, der kein anderer ist, als die Helligung der Seelenkräfte.

e) Ihr Sprachengabe versucht Prof. Ewald dadurch zu erklären, daß ihr Prof. Wutz einige aramäische Wendungen begebracht habe. Aber wie wäre es dann möglich, daß sie beim Kuss des Judas, den sie im Delgarten für einen Freund Jesu, die Jünger voll Entrüstung ausrufen läßt: Magera baileba gannaba, d. h. ein Schwert, Teufelsster, Dieb; diese drei Worte genügen vollständig, um über allen Zweifel festzuhalten, daß Therese nicht von Prof. Wutz beeinflusst ist. Ihre Sprachengabe ist auch bedeutend für die Übernatürlichkeit ihrer Visionen. Wenn nämlich einmal erwiesen ist, daß Therese eine fremde Sprache ohne jede natürliche Einwirkung spricht, so ist damit auch erwiesen, daß die mit den Worten aufs engste verbundenen Bilder nicht auf irgendwelche natürliche Beeinflussung hin entstanden sein können.

Nehmen wir zu alledem noch den Charakter Thereses: Ihr glühendes Verlangen, durchaus mit dem Willen Gottes eins zu sein, ob er ihr Krankheit schickte oder Gesundheit, ihre inbrünstige Liebe zum göttlichen Meister, dem sie nur Freude machen will, und ihre Herzessdemut, die trotz gelegentlicher Regungen der Eigenliebe ihren Platz behauptet, dann wissen wir, daß wir es hier mit einem Gotteskind zu tun haben, das der Schöpfer ausgewählt hat, um wieder einmal zu tun, daß er die Weltregierung noch fest in der Hand hält, wenn auch ohnmächtige Menschlein gegen ihn zu kämpfen sich erklären. Diesen Gedanken hat auch der oben erwähnte Dr. Kröner Ausdruck gegeben, wenn er schreibt: „Das ist das Ergrüttende für uns an der Mysterium von Konnersreuth: die jenseitigen Mächte sind nicht tot trotz unserer mechanischen Allwissenheit.“

Aus Stadt



und Land

Stadt Posen

Mittwoch, den 14. Oktober

Donnerstag: Sonnenaufgang 6.17, Sonnenuntergang 16.59; Mondaufgang 6.27, Monduntergang 16.26.

Wasserstand der Warthe am 14. Oktober + 0.40 gegen + 0,38 Meter am Vorjahr.

Wettervorhersage für Donnerstag, 15. Oktober: Wieder milder Westwind und stellenweise auch leichter Regen, stark bewölkt, auch nachts wesentlich milder.

Deutsche Bühne

Am Donnerstag, dem 15. Oktober, wird um 20 Uhr das Lustspiel "Der Widerpenitenten Jähmung" zu ermäßigten Preisen noch einmal wiederholt.

Teatr Wielki

Mittwoch: 1. Sinfoniekonzert.

Donnerstag: "Eva" (Premiere)

Freitag: "Eva"

Sonnabend: "Maskenball"

Kinos:

Beginn der Vorführungen um 5, 7, 9 Uhr im Metropolis um 4.45, 6.45 und 8.45 Uhr

Apollo: "Rose-Marie"

Spielda: "Ganz Paris singt"

Metropolis: "Rose-Marie"

Sinks: "Evas Armee"

Stone: "Pasteur"

Swit: "Fort Douaumont"

Millona: "Der Wolfsmensch"

Palast: "Die Ratten" (Kino)

Palast: "Vorstellungen um 4.30 und 8.30 Uhr."

Wichtig

für Teilnehmer der Kirchlichen Woche

Wie in früheren Jahren ist auch diesmal wieder die Fahrpreisermäßigung für die Rückfahrt von der Kirchlichen Woche in Dirichau beantragt worden. Bei der Fahrcheinkontrolle im Zuge muß jeder auf Verlangen seinen Personalausweis vorweisen können. Deswegen muß dieser zur Kirchlichen Woche mitgenommen werden. Das empfiehlt sich auch für diejenigen, die im Anschluß an die Tage in Dirichau vielleicht noch einen Abstecher nach Danzig unternehmen wollen. Bekanntlich wird zur Einreise nach Danzig der besondere Vermerk der polnischen Staatsangehörigkeit auf dem Personalausweis verlangt.

Schätzungsnormen für die Arbeitslosenbeiträge der Landwirtschaft

In einer Sitzung der Landwirtschaftskommission des Wojewodschaftskomitees zur Bekämpfung der Arbeitslosigkeit sind folgende Schätzungsnormen für die Leistungen der Landwirtschaft zur Arbeitslosenhilfe festgelegt worden. Die Normen betragen je nach Größe der Wirtschaft 2–4 Kilogramm Roggen vom Hektar und bis zu 10 Kilogramm Kartoffeln vom Hektar. Landarbeiter werden von 50 bis zu 200 Kilogramm Kartoffeln beitragen. Waldbesitzer 2–8 Kubikmeter Brennholz ab 100 Hektar Wald.

Gesundheitszeugnisse

für Hausangestellte

Von Seiten des "Towarzystwa Medyczno-Społecznego" in Posen sind Bestrebungen im Gange, die darauf abzielen, daß obligatorische Gesundheitszeugnisse für Hausangestellte eingeführt werden. Es wird darauf hingewiesen, daß unter den Hausangestellten ansteckende Krankheiten verbreiten, wodurch die Hausangestellten, insbesondere Kinder, gefährdet sind. Eine Denkschrift an die Staatsbehörden ist in Vorbereitung. Vorläufig bemüht man sich um die Einführung der Gesundheitszeugnisse auf privatem Wege und ist zu diesem Zweck mit lokalen Organisationen in Fühlung getreten. Die Gesundheitsabteilung des Wojewodschafts-amtes hat sich dafür interessiert.

Herbststränchen des M. L. V.

Am Sonnabend hatte der Männer-Turnverein seine Mitglieder und Freunde der Turnerei zu einem Herbststränchen ins Deutsche Haus geladen. In den modern renovierten Räumen entwidete sich bald ein reger Betrieb, wobei den flotten Klängen eines Tanzorchesters unter schwungvollen Bewegungen von allen gepflegt wurden. In den Tanzen brachten die Turner und Turnerinnen auf der erweiterten Bühne wunderbare Darbietungen und gaben der ganzen Veranstaltung ein besonderes Gepräge. Die Turnerinnen eröffneten den Reigen mit einem Menuett von Mozart. Darauf folgte ein Barrenturnen der Turner. Hierbei wurde gezeigt, daß der Verein über eine stattliche Anzahl guter Kräfte verfügt, deren schwungvolle Übungen mit großem Beifall aufgenommen wurden. Nach einem Ländler, der von den Turnerinnen mit Anmut ausgeführt wurde, zeigten die Turner eine Körpertänze. Ein Marschtanz, der aus der Werkstatt der in Posen bereits bekannten Musterturnschule Tulański stammt, legte Zeugnis davon ab, daß sie der Musterturnschule nichts nachstehen. Dieser Tanz mußte wiederholt werden.

Der Abend war gleichzeitig ein Ehrenabend für die Sieger des Vereins, die in den im

METROPOLIS

Vorführungen 4.45–6.45–8.45

Ab Donnerstag, 15. d. M. im Film

Eine Riesensensation!

Höhepunkt des Mut und der Geschicklichkeit

ARTISTEN

Ein großes erschütterndes Drama aus dem Leben der Zirkuskünstler mit Harry Piel.
In deutscher Sprache.

Rose Marie mit Jeanette Mac Donald weiter im APOLLO.

Gut und preiswert

Ein Neugieriger überfiel uns dieser Tage mit tiefen Fragen über die Zeitung. Wir gaben ihm bereitwillig Auskunft, erklärte ihm, wie eine Zeitung redigiert, gesetzt und gedruckt wird, wie es kommt, daß alles immer schön auf die Zeile stimmt, wenn die Seite zu Ende ist, und was dem Außenstehenden sonst noch unerklärliech ist.

"Nun sagen Sie mal, wo bekommen Sie bloß jeden Tag die vielen unterhaltsamen und fesselnden Sachen her?" ging die Fragerie unentwegt weiter.

Ja, woher? — Wir erzählten dem Leser, wie ein Drahtnetz über alle Erdteile gespannt ist als Nachrichtendienst nur für ihn; wie das Weltfunchnetz für ihn arbeitet; wie von den Kulturgremien aller Länder, von allen Tagungen, Sportveranstaltungen, Kriegsschauplätzen, ja von den entlegenen Winkeln der Erde ständig die Journalisten berichten, wie Pressephotographen täglich und ständig in aller Welt Bilder aufnehmen; wie das Heer der Zeitungsmitarbeiter Nachrichten, Berichte, Kritiken, Aussätze, Plaudereien, Novellen, Erzählungen, Romane, wissenschaftliche Aussätze schreibt, und wie alles das einer Lawine gleich auf die

Schriftleitung hereinfließt und wie hier die Auswahl getroffen wird — für den Leser.

Der Neugierige war langsam ins Staunen geraten, und nun entrang sich seiner Brust die Frage: "Ja, aber was kostet denn das alles?" — Diese Frage ist wahrscheinlich des Nachdenkens wert.

Was kostet allein die Arbeit für die Zeitung an Löhnen und Gehältern! Was kostet außerdem die Nachrichtübermittlung von überallher, die Telephonesprache, die Postgebühren! Die Honorare für die Schriftsteller, die Dichter, die Wissenschaftler. Hunderte sind es und Tausende, die für eine Zeitung an Kosten aufgewandt werden müssen!

"Wissen Sie, was ich finde?" war die letzte Frage des jetzt nicht mehr Neugierigen, der erforderte die Antwort hinzufügte: "Ich finde den Preis, den so eine Zeitung kostet, im Verhältnis zu den Werten, die sie den Lesern bietet, gut und preiswert!"

Sprach und bestellte lächelnd für seine alte Mutter in Mogilno und für den Onkel in Schubin das "Posener Tageblatt" für das nächste Vierteljahr!

Vor einer Neuregelung des Versicherungswesens

Unter Hinweis auf den Fall der Versicherungsgesellschaft "Phönix" hat die Regierung durch das Staatliche Kontrollamt für Versicherungswesen einen Gesetzentwurf vorgelegt, der eine weitgehende Neuregelung des Versicherungswesens bringt. Vor allem soll durch die Schaffung einer Zusatzversicherung und Bildung eines allgemeinen Kontrollsunds eine bessere Sicherung der Versicherungsnehmer erreicht werden. Weiter soll ein Abbau der angehöhten Verwaltungs- und Verbindungsosten angestrebt werden. Mit dieser neuen Regelung würden für die in Polen tätigen Versicherungsgesellschaften, die mit Ausnahme eines polnischen Konzerns Zweiggesellschaften ausländischer Unternehmen umgehen, eine Reihe von Belastungen geschaffen werden.

Von einer Gemäldeausstellung

Im Ausstellungssaal des Vereins der Kunstreunde am Platz Wolności ist seit einiger Zeit eine Gemäldeausstellung dieses Künstlers zur Schau gestellt. Frau Dziurzynska-Rosińska stellt eine Reihe von Landschaften aus, unter denen die Bilder "Fischer bei der Arbeit" und "Der Hafen auf Hela" in Thema und Farbenkomposition besonders gefallen. Tadeusz Stawelski, dessen Bilder seinen künstlerischen Werdegang München-Polen deutlich zum Ausdruck bringen, ist mit Landschaften und Porträts vertreten. Mieczysław Wojciechowicz stellt Blumenstücke und Miniaturen aus. Gerade diese Blumenbilder des Künstlers, der seit Jahren in Deutschland und vor allem in Frankreich durch seine Ausstellungen im "Salon des Artistes français" und "Salon d'Automne" als Maler bekannt ist, bringen die geniale Eigenart dieses Künstlers zum Ausdruck. Vielleicht wirken die künstlerische Komposition und die eigenartige Farbentechnik dieser Gemälde auf Laien erstaunlich verblüffend, wer aber zu sehen versteht, dem werden gerade diese Bilder ebenso wie die reizenden Miniaturen sagen, daß Mieczysław Wojciechowicz ein genialer Maler und Künstler ist.

Gastspiel Prokopieni

Am Donnerstag, dem 15. d. M., gibt der berühmte Bach-Prokopieni um 20.30 Uhr in der Universitätsaula ein einzigartiges Konzert, bei dem der Geiger Wacław Niemczyk mitwirkt. Auf dem Programm befinden sich Werke italienischer und russischer Meister. Die Begleitung des Konzerts hat der Komponist Waller Walewski übernommen.

Mit dem Beil gegen einen Schuhmann. Die am Platz Sapieżyński wohnhafte Maria Misiewicz hatte sich vor Gericht zu verantworten, weil sie am 26. Februar bei einer Hausfuchung, die sich gegen einen Untermieter namens Bruski richtete, auf einen der Schuhleute mit einem Beil losging. Man entwaffnete sie und legte ein Protokoll auf. Das Bezirksgericht verurteilte die Angeklagte zu drei Monaten Arrest mit zweijährigem Strafausschluß.

Kunstpreis des Wojewoden. Der Posener Wojewode hatte einen Sonderpreis von 300 zł. für einen jungen, talentierten und unbemittelten Posener Plastiker gestiftet. Das Preisgericht der an der Bulowska eröffneten Ausstellung hat beschlossen, diesen Preis Wacław Piotrowski zuzuprägen, der an der Ausstellung beteiligt ist.

Rumänische Juristen sind am Dienstag mit dem Warschauer Zuge in Posen eingetroffen. Die Gäste haben im Bazar Wohnung genommen.

Wochenmarktsbericht

Auf dem Wochenmarkt wurden bei reichlichem Warenangebot folgende Preise gefordert: Tischbutter 1.40–1.45, Landbutter 1.25–1.30, Weizkäse 20–25, Sahnenkäse 50–60, Milch 16–18, Sahne-Bierteller 25–35, Buttermilch 12, die Mandel Eier 1.30. An den Fleischständen war eine reichliche Auswahl zu finden. Die Nachfrage war zufriedenstellend, die Preise kaum verändert; sie betrugen für Schweinefleisch 70–1.00, Rindfleisch 65–1.00, Kalbfleisch 70–1.30, roher Speck 80–85, Räucherkipfel 1.10, Schmalz 1–1.10, Gehacktes 70–80, Hammelfleisch 70–1.00, Kalbsleber 1.30, Schweine- u. Rinderleber 60–80, Wurstschmalz 60–80 Gr. Den Geflügelhändlern zahlte man für Hühner 70–4.00, Enten 1.80–4. Gänse 3–7, Tauben das Paar 80–1.00, Rebhühner 2.00 das Paar, Kaninchen 70–2.00, Perlhühner 1.60–3, Puten 3–6, Rehleber 70–90. Der Gemüse- und Obstmarkt lieferte Tomaten zum Preis von 20–35, Kartoffeln 3, der Zitr. 2.50, Grünlohl d. Bd. 10, Weißlohl der Kopf 10–25, Blumenkohl 10–60, Rotkohl 15–30, Wirsingkohl 15–25, Mohrrüben 5–10, Zwiebeln d. Pf. 10, rote Rüben 5–10, Kohlrabi 5–10, Rüben 5–10, Rosenkohl 30–35, Spinat 15–20, Dill, Petersilie, Schnittlauch, Suppengrün je 5, Blaumen 30–35, Weintrauben 50–1.10, Rhabarber 10, Preiselbeeren 80, Moosbeeren 40–50, Kürbis 5–10, Birnen 20–40, Apfel 10–35, weiße Bohnen 30, Sauerkraut 15, Radisches 10, Rettiche 10, Meerrettich d. Bd. 10, Zitronen 15, Bananen 30–35, Hagebutten 20, Bactobit 1–1.20, Steinpilze 80, Bitterlinge 25–35, Grünlinge 20–30, gemischte Pilze 20, saure Gurken 5–10 Gr., grüne Gurken d. Stück 15–20, reife Gurken 15–20, Mais 5–10, Wachsbohnen 35, Schnittbohnen 20–25, Schoten 35–40, Sauerkraut 10, Aprikosen 80, Apfelsinen 30–40, Nüsse 80–1.00. An den Fischständen, die geringe Auswahl zeigten, verlangte man für Hechte 1.20–1.30, Schleie 1–1.20, Karpfen 1.00, Weißfische 35–70, Barche 50–1.00, Zander 1.40, Bleie 90, Karaulichen 80, Dorsch 50, Salzheringe d. Stück 10–12 Gr. Räucherfische waren reichlich vorhanden. Der Blumenmarkt war reichlich bestückt, die Nachfrage war mäßig.

Aus Posen und Pommerellen

Lissa

k. Tanzabend "Notes Kreuz". Das Polnische Rote Kreuz beginnt am kommenden Sonnabend, dem 17. d. Mts., wieder mit seinen Tanzabenden. Der erste Tanzabend dieser Saison findet am Sonnabend um 20 Uhr im Hotel Polissi statt und wird zusammen mit dem Komitee der "Volkschlalom" organisiert werden, der auch der Reinertag dieses Abends bestimmt ist. Es sind für diesen ersten Abend allerlei Überraschungen geplant, und das Orchester des 17. Ulanenregiments hat einen besonderen Walzer- und Operettenabend zusammengestellt.

Rawitsch

— Wichtig für Waldbesitzer. Die Kreisstaroste gibt bekannt, daß der Kommissar für Waldbau für die Kreise Jarotschin, Krotochin, Gostyn, Lissa, Rawitsch, Schroda und Schrimm endgültig von Krotochin nach Jarotschin übergesiedelt ist. Interessenten aus dem Kreis Rawitsch können jeden Montag in der Kreisstaroste Jarotschin vorsprechen.

— Hilfsverein deutscher Frauen. Es wird darauf aufmerksam gemacht, daß unsere Nähschule am Donnerstag, dem 15. Okt., abends 1/2 Uhr wieder ihre Tätigkeit beginnt. Im Hinblick auf die umfangreiche Winterarbeit wird um zahlreiches Erscheinen der Mitglieder gebeten.

Neutomischel

Eine Wohltätigkeitsveranstaltung des deutschen Frauenvereins. Nach einer gemeinsamen Kaffeetafel erfolgte die Begrüßung der Anwesenden.

Film-Besprechungen

Swit: "Fort Douaumont"

Nach einer interessanten Wochenschau läuft der Kriegsfilm "Fort Douaumont". Der Film wirkt wie die Bildreportage eines Tagebuches aus jenen Kriegstagen 1916, in denen der Krieg der Westfront in seiner ganzen Schrecklichkeit um Verdun tobte. Der Regisseur hat Kartenmaterial, Frontbilder und Kulissen geholt zu einem Kriegsfilm zusammengestellt, dessen Handlung der Kampf um Douaumont ist, aber er hat das und dort vergessen, daß vom Erhabenen zum Kästchen nur ein kleiner Schritt ist. Der Film läuft in deutscher Sprache und enthält eine Reihe von Kriegsliedern, die wir im Felde sangen.

senden durch die Vorsthende. Darauf wurde unter Begleitung des Posauenhors gemeinsam das Lied: „Wir pflegen und wir treuen“ gesungen; dann hielt Superintendent Reijel eine zu Herzen gehende Ansprache, in der er die Anwesenden ermahnte, Opfer zu bringen und zu spenden für die nördelnden Volksgenossen. Nach einem Prolog wurde von sieben Kindern ein Reigen aufgeführt. Dann folgten mehrstimmige Lieder des Gemischten Chors, einige Musikvorträge des Mandolinenhors, und als Abschluß vor der Pause ein Erntetanz. In der Pause konnte sich jeder an dem reichhaltigen Buffet stärken. Auch eine Verlosung, bei der man allerlei nützliche Sachen gewinnen konnte, fand rege Beteiligung. Nach Schluss der Pause folgte ein Märchenspiel „Die Gänsemagd“. Später wurde getanzt.

Wohltätigkeitswoche. Anlässlich der Wohltätigkeitswoche findet hier eine Hausselbstfeste statt. Mitglieder des hiesigen St. Winzenz-Vereins werden in allen Häusern Geld und Kleidungsstücke sammeln.

Kirchplatz Vorui

Neue Kirchenglocken. Der Sonntags-Gottesdienst in der hiesigen evangelischen Kirche erhielt sein besonderes Gepräge durch das Einholen der neuen Kirchenglocken, die auf einem mit Blumen und Girlanden geschmückten Wagen ankommen. Schuljungend und der Bläserchor begleiteten den Wagen. Dann wurden die Glocken in der Kirche vor dem Altar aufgestellt. Der Pfarrer sprach zu Herzen gehende Begrüßungsworte. Die feierliche Einweihung der neuen Glocken soll am 25. Oktober stattfinden.

Schuhlas

Sümmostkursus. Der hier am 9. Oktober von Fr. Büss im Gasthof Schmalz abgehaltene Sümmostkursus wies eine hohe Teilnehmerzahl auf. Allgemeiner Beifall dankte Fr. Büss für die vorzügliche praktische und theoretische Unterweisung. Es ist für die Kursteilnehmer ein nicht hoch genug einzuschätzender Vorteil, nun mehr zu wissen, wie man aus dem Obst durch Sümmostbehandlung ein exzellentes alkoholfreies Erfrischungsgetränk herstellt. Eine gemeinsame Kaffeetafel beschloß den Kursus.

Prüfungsergebnis. Am 30. September fand die diesjährige landwirtschaftliche Herbst-Lehrlingsprüfung in der Saatzuchtwirtschaft Hildebrand-Kleszczewo statt. Von fünf Kandidaten bestanden die Prüfung einer mit „sehr gut“, zwei mit „gut“ und zwei mit „genügend“.

Bentsch

Der erste Schnee. Nach einigen kalten Tagen und Nächten kündete sich am vergangenen Montag der Winter mit einigen heftigen Schneeschauern bei eisigem Ostwind an. Später gingen die Schneeschauer in kalten Sprühregen über.

Wollstein

* **Feuerwehrbüro.** Der Starost gibt zur Kenntnis, daß im Gebäude des Kreisausschusses am 9. ein Büro des Kreisverbandes der Feuerwehr eingerichtet wurde. Das Büro ist

Der König des Films, König der Sensation, Birkuskönig

Harry Piel

zeigt mit seiner reizenden Partnerin Hella Stoll wieder einmal sein meisterhaftes Können in dem neuen Film

Artisten.

Premiere schon morgen im Kino „Metropolis“. Ein höchst spannender Film, der den Zuschauer vom Anfang bis zum Ende im Bann hält.

R. 619.

Sport vom Tage

Danziger Boxer gegen Sokół

Am kommenden Sonntag trifft eine kombinierte Woymannschaft des Amateur-Boxclubs und Polizeisportvereins aus Danzig in Polen ein, um gegen Sokół anzutreten. WBC kämpfte am vergangenen Sonntag zu Hause gegen die erste Warta-Mannschaft und unterlag nur 7:9. Die kombinierte Mannschaft wird einen stärkeren Gegner für Sokół abgeben. Unter den Gästen finden wir zwei Vertreter des Olympialagers, und zwar Koż und Strahl. Sokół tritt den Danziger in stärkster Besetzung gegenüber mit Janowczyk, Pela, Misiurewicz und dem wieder gesammelten Małachyceki. Die Kämpfe versprechen guten und interessanten Sport; sie finden im Kursus „Olimpia“ statt. Der Beginn ist auf 19 Uhr festgesetzt worden. Vorverkauf der Eintrittskarten von Donnerstag ab bei „Camera“ in der Ratajczaka.

Warta-Boxer fahren nach Deutschland

Die Posener Warta unternimmt in der nächsten Woche eine Reise nach Deutschland, um drei Wettkämpfe auszufragen. Der erste Kampf steigt in Magdeburg am 20. Oktober gegen Punktung. Zwei Tage darauf tritt Warta in Dessau an, am 23. Oktober in Erfurt gegen Heros. Die Reise nach Deutschland machen die Grünen mit folgender Acht: Wirsiki, Koziolik, und der Ungar Harangi, fanden ihre Bezwinger.

jeden Freitag von 9 bis 13 Uhr geöffnet. Dort werden alle die Feuerwehr betreffenden Fragen erledigt.

* **Ein Schausfahren veranstaltet am kommenden Sonntag der Radfahrerverein „Wanderlust“ aus Scherlauke bei Neutomischel im Saale des Grand Hotel in Wollstein. Der Verein „Wanderlust“ ist einer der größten Vereine unserer Gegend und wegen seiner künstlerischen Leistungen weit und breit bekannt. Wer also wirklich schöne Leistungen auf dem Rade sehen will, der verläufe nicht das große Schausfahren am kommenden Sonntag. Anschließend findet ein Tanzkonzert statt.**

* **Die Bauarbeiten auf dem evangelischen Friedhof gehen nunmehr ihrem Ende entgegen. Der Friedhof ist um ein großes Stück, das die Stadtverwaltung von dem Viehmarkt an die evangelische Gemeinde abtrat, vergrößert worden. Diese Seite ist mit einem massiven Zementzaun umgeben worden. Auch das Aufsichtstor wird bis an die Straße verlegt, so daß die bisher offene Straßenseite nunmehr mit einem eisernen Tor verschlossen sein wird.**

* **Zu einer regelrechten Saalschlacht kam es am Sonntag in den späten Abendstunden, anlässlich eines Tanzvergnügens in der früheren Fabrik „Rasja“. Dort hatte der katholische Männerverein aus Groß-Nelle ein Vergnügen veranstaltet, bei dem es zwischen einigen Teilnehmern zu Meinungsverschiedenheiten kam, die schließlich in eine Saalschlacht ausarteten. Mit Biergläsern, Stühlen und anderen Gegenständen schlug man aufeinander los. Dabei wurden mehrere mehr oder weniger schwer verletzt. Einer der Verletzten mußte in das Kreiskrankenhaus eingeliefert werden. Auch der Wirt erlitt einen Schaden, da mehrere Fensterscheiben in Trümmer gingen. Eine Untersuchung ist eingeleitet worden, um die Unstifter festzustellen.**

Kempen Selbst gebautes Flugzeug. Der Landwirtssohn Anton Gabrel aus Münchwitz, der beim

Frankowski, Kajnar, Sipinski, Florystak, Szymura und Pięta.

Noji nach Berlin eingeladen

Der Leichtathletikverband Polens hat vom reichsdeutschen Leichtathletikverband eine Einladung für Noji zu den am 14. November in der Berliner Sporthalle stattfindenden Wettkämpfen erhalten. Die Strecke würde 3000 Meter betragen. Es wäre dies das erste Auftreten Nojis bei Hallenwettkämpfen.

Weitere Starts von Ny und Johollo

Johollo und Ny gehen in Polen noch zweimal an den Start, und zwar am 17. Oktober in Katowice und am 18. Oktober in Lemberg. Gegner sind wieder Noji und Kucharski. Johollo ist übrigens nach Budapest eingeladen worden. Falls der dortige Start zustande kommen sollte, dann würden Noji und Kucharski vielleicht mitsfahren.

Europäischer Boxstieg in Amerika

Im Hippodrom von New York trat die europäische Boxstaffel, die ohne deutsche Vertreter die Reise über den Ozean angetreten hatte, zu ihrem ersten Kampf auf amerikanischem Boden an. Sie siegte gegen ein Team der Öststaaten von Nordamerika mit 10:6 Punkten. Zwei Olympia-Sieger, und zwar der Italiener Sergio und der Ungar Harangi, fanden ihre Bezwinger.

Posener Flieger-Regiment seiner Militärsflieger genügte, hat ein eigenes Flugzeug fertiggestellt. Damit führte er seinen ersten Probeflug über Münchwitz, Braußen und Kempen aus. Bei der Landung in Münchwitz wurde der Apparat leicht beschädigt, während der Pilot mit heiler Haut davonkam.

Mit dem Bau einer Mietkasernen für Arbeiter ist jetzt begonnen worden. Es sollen Wohnungen für zehn Familien hergestellt werden. Da die Räume nur 4 × 5 Meter groß sind, dürften sie sich für kinderreiche Familien als zu klein erweisen.

Ostrowo

* **Verziehung von Eisenbahnherrn.** Dieser Tage bekamen etwa 50 Schlosser, Heizer und Maschinisten, die hier bei der Eisenbahn beschäftigt und wohnhaft sind, ihre Verziehung nach Warschau. Dies hat zu dem Gerücht von einer teilweisen Stilllegung der Waggonfabrik geführt. Davon kann jedoch keine Rede sein; es handelt sich lediglich um eine Umgestaltung der Eisenbahnwerkstätten, die selbstverständlich Verschiebungen und Verzettelungen des Personals mit sich bringt.

Adelau

* **Revision in den Taubenschlägen.** Die hiesige Polizei ist gegenwärtig damit beschäftigt, die Taubenschläge einer Revision zu unterziehen. Hält ein Besitzer Brieftauben, ohne die behördliche Erlaubnis zu haben und ohne im Brieftaubenzüchterverband registriert zu sein, muß er sich eine unentgeltliche Enteignung der Tiere gefallen lassen.

* **Um die Hauswirtschaftsschule.** Der Magistrat hat sich nach der Bestätigung des Projekts zur Eröffnung einer Hauswirtschaftsschule an den Arbeitsfonds gewandt mit der Bitte um Beschaffung einer Anleihe zur Durchführung der notwendigen Umbauarbeiten in der ehemaligen Volkshochschule gewandt.

sk. Neuer Gehsteig. Der Stadtvorstand läßt in der ul. Bartosza einen neuen Bürgersteig in der Richtung zum Bahnhof anlegen. Gleichzeitig wurde die auf dem Weg zum Bahnhof liegende Brücke erneuert und dem Verkehr übergeben.

Schildberg

sk. Verlegung des Wójtamtes. Am 1. November wird das hiesige Wójtamt von der ul. Marszałkowskiego nach der Chmielna 1 verlegt. Dort wird es das erste Stockwerk einnehmen.

sk. Arbeitsverlegung. Die Arbeiten an der Chaussee Schildberg—Grabow werden auf das Frühjahr verlegt. Den Anlaß zu dieser Verlegung gab das frühzeitige Eintreten kalter Wetters. Gegenwärtig werden vom Kreisaußschuß die Arbeiten an der Chaussee nach Schreibersdorf beendet. Damit wird auch gleich der Leitungsangel behoben werden, der sich in letzter Zeit beim Kartoffelhaken auf den Gütern bemerkbar machte.

Wissel

sk. Roher Überfall. Ein roher Überfall wurde auf den Arbeiter Krzyżak von hier verübt. Um Mitternacht lehrte K. nach Wissel Dorf von einem Befestigung heim. Dabei wurde er von dem Malerjäger B. Weißtold und dem Schusterlehrling Walenty Nagel überfallen und mit einem armdicken Stock zu Boden geschlagen. Die beiden Burgher hatten dem Arbeiter aufgelauert. Mit einer schweren Kopfverletzung brach K. zusammen. Als er wieder zu sich kam, schleppte er sich weiter und rief um Hilfe, worauf der Schwerverletzte nach House gebracht werden konnte. Am nächsten Morgen verschwand er. Der Verstorbene war etwa 40 Jahre alt; er hinterließ seine Frau mit drei unverheirateten Kindern. Die beiden Burgher, 20 und 21 Jahre alt, konnten verhaftet werden. Sie wurden dem Gerichtsgefängnis in Wissel zugeführt.

Obornik

sk. Wegfreigabe und Wegsperrre. Da die Arbeiten an der Neuen Chaussee zwischen Sionawy und Babilin beendet sind, wird dieselbe für jeden Verkehr freigegeben. Wegen Erneuerungsarbeiten der Brücke auf dem Wege Töpferort—Roschnowo-Mühle wird derselbe für jeglichen Verkehr gesperrt. Die Umleitung des Verkehrs erfolgt über Garacz.

Gniezno

sk. Blutige Familiengräde. In der Wohnung des Nikolaj Pacholczyk in der Tremessener Straße spielte sich eine blutige Tragödie ab. Pacholczyk und sein 21jähriger Sohn Jan hatten reichlich Alkohol genommen, als es plötzlich zwischen beiden zu Streitigkeiten und schließlich zu einer Schlägerei kam, in deren Verlauf P. ein Beil ergriff und damit seinem Sohn einen Schlag auf den Kopf versetzte, so daß derselbe wie vom Blitz getroffen zu Boden stürzte. Jan P. mußte mit einem schweren Schädelbruch ins Krankenhaus überführt werden, wo er hoffnungslos darniederliegt.

Czarnikau

sk. Wegsperrung. Vom Gemeindeamt Polanowo wird bekanntgegeben, daß die Straße Tarnówko—Sokołowo wegen Neubau der Brücke für den Fuß- und Fahrverkehr bis zum 18. d. Mts. gesperrt ist.

NIEBIESKIE GILLETTE SA NAJTAŃSZE



NIEBIESKICH GILLETTE

ELEKTRYCZNIE ODPUSZCZANYCH NOŻYKÓW
MODERN HOCHWERTIG UND BILLIG
am besten direkt vom Fabrikanten

Möbel
Heinrich Günther, Swarzędz

Telefon 40.

Ausstellungsräume: Markt Nr. 4 — Fabrik: Bramkowa 3
Anfertigung auf Wunsch nach eigenen Entwürfen.
Vom 4. 10. ab in Poznań Ausstellungshalle 5.

KLEINE ANZEIGEN

Geschäftsverkäufe

Sämtliche Schneider-Zutaten

wie Futter, Watteline, Samtstricken, Knöpfe, Schnallen, empfiehlt in großer Auswahl Andrezejewski

Szkoła 13

Fast neuen
Lautsprecher
zu verkaufen.

Al. M. Piłsudskiego 32,
Wohnung 9.

H Eisen
u Nägel
f Stollen
Messer

Rund
Flach
Winkel

billigst bei

Woldemar Günther

Landw. Maschinen
und Bedarfssachen

Ole und Fette

Poznań

Sew. Mietzyńskiego 6

Telefon 52-25

Sämtliche Möbel

neue und gebrauchte am billigsten

Poznań, Woźna 16



Brant-Ausstattungen

vom Meter auf Bestellungen und fertig
nur von der bekannten Firma

J. SCHUBERT

Wäschefabrik u. Leinenhaus

Poznań 76

neben der Apotheke „P O D L W E M“

Feder- u. Daunen-

Reinigungsanstalt

Achten Sie bitte

auf meine Adresse,

ich besitze keine

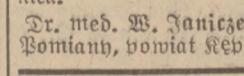
Filialen.

Torj

etwa 30 000 Kubikmeter, lose (nicht Briketts), entjäut, mehrmals im Winter umgedachtet, mit Kalk u. Rauch vermischt, nach neuesten Forschungen das beste Dungsmittel der Welt, hat waggonweise abzugeben ab Station Trzcińska.

Dr. med. W. Janiczel,

Pomiany, powiat Kępno



für die Schul-Jugend

Schulmäntel, Schulanzüge, Schulmützen, Schürzen, Leinenhemden und -Blusen, Krawatten und Sweater.

Sämtliche Sportartikel

für Mädchen und Knaben

Nach Vorschrift.

Große Auswahl

Dom Sportowy

sw. Marcin 33

(Nähe Garnizonka).

Polen unter dem Eindruck der Abwertungen

Die Finanz- und Wirtschaftskräfte Polens stehen immer noch völlig unter dem Eindruck der Abwertungswelle, ohne dass bereits klar zu erkennen wäre, welche Folgen sich daraus für die polnische Wirtschafts- und Währungspolitik im einzelnen ergeben werden. Es fehlt nicht an Stimmen, welche die Haltung der Regierung, angesichts der Abwertung des französischen Franken und der darauf folgenden Abwertungen die Parität der Zloty-Währung unverändert aufrechtzuerhalten, als verfehlte hinstellen und dem Wunsch nach einer „elastischeren“ Währungspolitik Ausdruck geben. Ein deutlicher Widerspruch zu den währungs-politischen Entscheidungen der Regierung macht sich vor allem in den konservativen Kreisen bemerkbar, deren Organ „Czas“ in der letzten Zeit schon wiederholt in deutlicher Form gegen die Wirtschaftspolitik der Regierung und besonders auch gegen den Vizeministerpräsidenten und Finanzminister Kwiatkowski selbst, der diese Politik entscheidend bestimmt. Stellung genommen hat und jetzt wieder mit nicht misszuverstehenden Hinweisen auf die währungs-politische Haltung der Regierung und den Finanzminister erklärt, dass eine „Manipulation des Valutakurses in gewissen Grenzen“ unvermeidlich sei. Dabei dürfte der Finanzminister — so sehr er auch sonst die Wirtschaftspolitik bestimmen mag — gerade bei den Entschlüssen der Regierung zur Währungsfrage kaum seinen Einfluss geltend gemacht haben. Die Entscheidung ist hier wohl von der obersten Staatsführung selbst gefallen, die dabei ebenso sehr den politischen — d. h. vor allem innerpolitischen — wie den rein wirtschaftlichen Gesichtspunkten Rechnung getragen hat.

Die Auswirkungen der verschiedenen Abwertungen auf den Außenhandel Polens werden bei einzelnen Warengruppen und in bezug auf den Warenaustausch mit einer Reihe von Staaten gewiss beträchtlich sein. Insgesamt gesehen, dürften diese Folgen jedoch für Polen nicht allzu schwerwiegend sein. Die beiden Länder, die für den Außenhandel Polens bei weitem am wichtigsten sind, Deutschland und Großbritannien, haben ihre Währungen stabil gehalten. Gewisse Veränderungen werden sich hier inneren ergeben, als die Einfuhr aus diesen Ländern nun dem verstärkten Wettbewerb der neuen Abwertungsänder unterliegt, von denen in den letzten Jahren vor allem die Tschechoslowakei, Frankreich und die Schweiz auf dem polnischen Markt sehr führend gewesen sind. Wie lange diese Länder den Preisvorsprung, den sie gegenwärtig vor den Ländern mit stabiler Währung geniessen, auch in Zukunft be halten werden, hängt nicht zuletzt von der inneren Preisentwicklung in diesen Ländern ab, die teilweise — so vor allem in Frankreich — bereits deutlich eine steigende Tendenz aufweist, so dass zum mindesten mit einer beträchtlichen Verminderung der ersten Preisspannen gerechnet werden kann. Auf der anderen Seite werden es die betroffenen Länder nicht daran fehlen lassen, durch äusserste Kalkulation bei der Ausfuhr nach Polen dem Wettbewerb der Abwertungsänder zu begegnen. Immerhin dürfen — vor allem in der ersten Zeit — gewisse Verlagerungen bei der polnischen Einfuhr zugunsten der Abwertungsänder eintreten. Das Ausmass dieser Verlagerungen darf jedoch nicht überschätzt werden, da ein grosser Teil des polnischen Außenhandels durch Kontingent-Vereinbarungen mengenmässig festgelegt bzw. in bestimmte Relationen gebracht ist und Polen infolgedessen bei allzu grossen Verschiebungen seiner Einfuhr zu den Abwertungsändern hin Gefahr laufen würde, bei seiner Ausfuhr entsprechende Einnahmen zu erleiden, die für die Gesamtwirtschaft des Landes sicherlich schwerer ins Gewicht fallen müssen als die Preisvorteile, die sich bei einer Erhöhung der Beziehungen aus den Abwertungsändern erreichen lassen.

Wenn so die Preisvorteile, die Polen bei seiner Einfuhr aus den Abwertungen ziehen kann, insgesamt nicht sehr grosse Bedeutung haben werden, so werden sich wahrscheinlich auch die Einnahmen, die Polen bei seiner Ausfuhr infolge des erhöhten Wettbewerbs von Abwertungsändern erfahren kann, in engen Grenzen halten. Denn hier wirkt sich die mengenmässige Festlegung des Warenaustausches durch Kontingentsvereinbarungen zugunsten Polens aus, da die Abnehmer polnischer Waren auf diese Weise ja gleichfalls bei einer stärkeren Verlagerung ihrer Bezüge auf die Abwertungsänder Schwierigkeiten bei der Unterbringung ihrer Waren auf den polnischen Märkte erfahren würden. So werden sowohl auf der Ausfuhr- wie Einfuhrseite der polnischen Handelsbilanz im Gefolge der Abwertung nur geringe Veränderungen eintreten. Und da fiberdies noch zu erwarten ist, dass diese Veränderungen sich teilweise ausgleichen werden, indem die Verluste bei der Ausfuhr durch Preisgewinne bei der Einfuhr in einem gewissen Umfange aufgewogen werden, wird die Zahlungsbilanz Polens von den Auswirkungen der Abwertung auf den Außenhandel nicht sehr stark beeinflusst werden.

Demgegenüber fallen die Vorteile, die sich Polen als Schuldnerland aus den Abwertungen ergeben, für die künftige Entwicklung der Zahlungsbilanz wesentlich mehr ins Gewicht. Nachdem bereits seinerzeit durch die Abwertung des englischen Pfundes und des Dollars die polnische Auslandsverschuldung eine beträchtliche buchmässige Minde rung erfahren hatte, schafft jetzt die Abwertung der Währungen der nächstwichtigsten

Gläubigerländer, Frankreich, der Schweiz und den Niederlanden, eine weitere bedeutende Erleichterung. Auch die Entwertung der Lira bringt Polen in dieser Beziehung einen buchmässigen Vorteil, da sich damit auch der Schuldbetrag der sog. Tabak-Anleihe mindert, die sich mit ihrer für Polen sehr ungünstigen Ausgestaltung als eine recht schwere Belastung erwiesen hat.

Wenn nun auch seit einigen Monaten die Übertragung des Zinsen- und Amortisationsdienstes der staatlichen Auslandsanleihen Polens grundsätzlich eingestellt ist und nur auf Grund besonderer Vereinbarungen mit einzelnen Staaten noch Zins- und Amortisationsbeträge in das Ausland übertragen werden, während gleichzeitig auch die Zahlungen für private Schuldenverpflichtungen an das Ausland durch die Devisebestimmungen gehemmt ist, so bedeutet die Verminderung der Schuldbeträge doch nicht nur im Hinblick auf eine mögliche spätere Regelung der Schuldenfrage, sondern auch schon jetzt bei der Ausgestaltung der zwischenstaatlichen Wirtschaftsbeziehungen mit den Abwertungs ländern eine Erleichterung. Außerdem ergibt sich mit dieser Senkung eines beträchtlichen Teiles der ausländischen Staatschuld auch gleichzeitig eine Entlastung des Staatshaushaltes, die gerade gegenwärtig bei seiner starken Beanspruchung für Investitionen ins Gewicht fallen muss. Es ist deshalb die Verminderung der Auslandsschuld durch die Abwertungen, welche die polnische Regierung in ihrer währungspolitischen Haltung, die bisher jede neue Abwertung des Zloty-Kurses ausschiesst, verstärkt hat. Hinzu kommt, dass eine Abwertung für Polen unter Umständen nur einzelne Augenblicksvorteile bringen würde, welche keineswegs die Schäden aufwiegen könnten, die gleichzeitig damit verbunden wären. Es wäre kaum zu erwarten, dass mit einer Herabsetzung des Zloty-Kurses eine wesentliche Steigerung der polnischen Ausfuhrt erreicht würde. Im Gegenteil — durch die da

mit herbeigeführte Wiedererhöhung der Auslandsschuld wäre eine weit stärkere Ver schlechterung der Zahlungsbilanz zu befürchten, es sei denn, dass es gelingt, vor einem solchen währungspolitischen Schritt die seit langem angestrebte Konvertierung der Auslandsanleihen durchzuführen.

Die polnische Regierung hat in den letzten Tagen wiederholt darauf hinweisen lassen, dass sie in währungspolitischen Massnahmen allein noch kein Mittel zur Sicherung ihrer Zahlungsbilanz sieht. Sie scheint demnach ihren Beitritt zu internationalen Währungsvereinbarungen in erster Linie von einer solchen Sicherung abhängig machen zu wollen, wobei sie ausdrücklich erklärt, dass für Polen vor allem eine Regelung der Rohstoffverteilung und der Auswanderung von entscheidender Bedeutung sei. Daneben muss natürlich — auch wenn es im gegenwärtigen Zeitpunkt nicht hervorgehoben wird — der Frage der Auslandsschulden die gleiche Wichtigkeit für künftige Entscheidungen zugemessen werden.

Dass die polnische Regierung trotz der grossen Zahl der Länder, die dem Vorgehen Frankreichs gefolgt sind und sich zu einer Abwertung ihrer Währungen entschlossen haben, gegenwärtig keine Verlassung sieht, ihre währungspolitische Haltung grundsätzlich zu ändern, ist nach den Regierungserklärungen zu dieser Frage jetzt nochmals in einem Leit artikel des Regierungsblattes „Gazeta Polska“ unterstrichen worden. In diesem Artikel wird in Form einer Diskussion mit einem Anhänger der Abwertung nochmals die Einstellung der Regierung wiedergegeben. Bezeichnenderweise wird aber darauf hingewiesen, dass die Stabilität der Zloty-Währung nur dann beibehalten werden kann, wenn gewisse Grundbedingungen erfüllt werden. Diese Bedingungen sind erstens die Beibehaltung der Devisen- und Warengrenzen bis zu einem gewissen Zeitpunkt, zweitens eine Erhöhung der Ausfuhr unter dieser Reglementierung des Außenhandels und drittens das Vermeiden von Preisseiterungen im Inlande, insbesondere von Änderungen der Kartellpreise für Rohstoffe. Wenn es gelingt, auf diese Weise die Zlotywährung stabil zu halten, dann wird Polen — nach Ansicht der „Gazeta Polska“ — bei späteren weltwirtschaftlichen Vereinbarungen den Ländern mit abgewerteter Valuta gegenüber im Vorteil sein.

Getreide. Posen, 13. Okt. 1936. Amtl. Notierungen für 100 kg in zt frei Station Poznań

Die Notierungen vom Mittwoch, d. 14. Okt. lagen bei Redaktionsschluss noch nicht vor.

	Richtpreise:
Roggen	18.50—18.75
Weizen	26.25—26.50
Braunerste	24.00—25.00
Mahlgerste	20.75—21.00
"	21.25—21.50
"	22.25—23.00

Wintergerste

Häfer

Standardmais

Roggenmehl 30%

1. Gatt. 50%

1. Gatt. 65%

2. Gatt. 50—65%

Schrotmehl 95%

Weizenmehl 1. Gatt. 20%

1. A. Gatt. 45%

1. B. " 55%

1. C. " 60%

1. D. " 65%

Roggenkleie

Weizenkleie (grob)

Weizenkleie (mittel)

Gerstenkleie

Winterrapss

Leinsamen

Senf

Sommerwiese

Peluschkorn

Viktoriaerbsen

Folgererbsen

Blaulupinen

Gelblupinen

Serradelle

Blauer Mohr

Rotklee, rot

Inkarnatklee

Rotklee (95—97%)

Weißklee

Schwendenklee

Gelbklee, entschält

Wundklee

Speisekartoffeln

Fabrikkartoffeln pro Kilopropzent

0.15

Leinkuchen

Rapskuchen

Sonnenblumenkuchen

Weizenstroh, lose

Weizenstroh, gepresst

Roggenstroh, lose

Roggenstroh, gepresst

Haferstroh, lose

Haferstroh, gepresst

Gerstenstroh, lose

Gerstenstroh, gepresst

Hed, lose

Hed, gepresst

Netzeheu, lose

Netzeheu, gepresst

Stimmung: stetig.

Gesamtumsatz: 3329.3 t. davon Roggen 787.5

Weizen 314, Gerste 375, Hafer 65 t.

Posener Viehmarkt

vom 13. Oktober

(Wiederholt aus einem Teil der gestrigten Ausgabe.)

Auftrieb: 373 Rinder, 1500 Schweine, 515 Kälber, 85 Schafe; zusammen 2473.

Rinder:

Ochsen:

a) vollfleischige, ausgemästete, nicht angespannt

b) jüngere Mastochsen bis zu drei Jahren

c) ältere

d) mässig genährte

Bullen:

a) vollfleischige, ausgemästete

b) Mastbulle

c) gut genährte, ältere

d) mässig genährte

Kühe:

a) vollfleischige, ausgemästete

b) Mastkühe

c) gut genährte

d) mässig genährte

Färsen:

a) vollfleischige, ausgemästete

b) Mastfärse

c) gut genährte

d) mässig genährte

Jungvieh:

a) gut genährtes

b) mässig genährtes

Kälber:

a) beste ausgemästete Kälber

b) Mastkälber

c) gut genährte

d) mässig genährte

Schafe:

a) vollfleischige ausgemästete Lämmer und jüngere Hammel

b) gemästete, ältere Hammel und Mutterschafe

c) gut genährte

Schweine:

a) vollfleischige von 120 bis 150 kg

Lebendgewicht

b) vollfleischige von 100 bis 120 kg

Lebendgewicht

c) vollfleischige von 90 bis 100 kg

Lebendgewicht

d) fleischige Schweine von mehr als 80 kg

e) Sauen und späte Kastrate

f) Fetschweine über 150 kg

Marktverlauf: ruhig.

Nach Gottes Ratschluß ist heute mein lieber Mann, unser guter Vater

Axel von Heyden

Reg. Preuß. Major a. D. des ehem. Regiments der Gardes du Corps
Ritter des Eisernen Kreuzes 1. und 2. Klasse
Rechtsritter des Johanniterordens

nach kurzem, schwerem Leiden im 60. Lebensjahr sanft entschlafen.

Wasowo, pow. Nowy Tomyśl,
z. St. Fürstenberg i. Meckl., den 12. Oktober 1936.

Dora von Heyden geb. v. Hardt,
Fürgen von Heyden,
Albrecht von Heyden,
Anna Marie von Heyden.

Die Beisetzung findet am Donnerstag, dem 15. Oktober, in Alexanderhof bei Prenzlau statt.

Am 13. Oktober entschlief sanft nach kurzem, schwerem Leiden an den Folgen einer Blutvergiftung mein lieber Mann, unser treujorgender Vater

Otto Weidemann

im 51. Lebensjahr.

Im Namen aller trauernden Hinterbliebenen
Karoline Weidemann

Imelino, den 14. Oktober 1936.

Die Beerdigung findet am Sonnabend, dem 17., nachm. 3 Uhr, vom Trauerhaus aus statt.

Nach Gottes Ratschluß entschlief heut früh nach langerem Leiden im Alter von 63 Jahren unser lieber, guter Bruder, Schwager und Onkel, der

Konditoreibesitzer

Rudolf Tschapke

Sein Leben war erfüllt von frohem Schaffen und treuer Fürsorge für die Seinen.

Namens der Hinterbliebenen

Helene Tschapke

Ostrów, den 13. Oktober 1936.

Beerdigung Sonnabend, 17. Oktober, 3 Uhr nachmittags von der evangelischen Kirche aus.

Am 12. d. Mts. verschied nach langem schwerem Leiden

Herr Konditoreibesitzer

Rudolf Tschapke.

Als Mitbegründer unserer Schule und des deutschen Schulvereins in Ostrów hat er seine ganze Kraft, sein ganzes Streben dem Gedenken der Schule gewidmet. Wir verlieren in ihm einen wahren Freund und Förderer, dem wir stets ein ehrendes Andenken bewahren werden.

Deutscher Schulverein
Ostrów.

Werbet für das
„Posener Tageblatt“

„WARTA“ Poznańska Pralnia
Chemiczna i Farbiarnia
früher A. SIEBURG, Poznań-Starołęka
Telefon 55-09.

reinigt und färbt

am günstigsten,
gewissenhaft
und fristgemäß.

Filialen und Agenturen in allen
Stadtteilen Posens.

Dipl.
Musiklehrerin
A. Seger
Strzelecka 6, Wohn. 15

Tiermarkt

2 Bogerrüden
gelb mit schwarzer Maske
10 Wochen alt, von ein-
getragenen Eltern, ver-
fänglich. Preis pro Hund
40,- zl.
Majetosé Chelmino
poznań Bielawa.

Zwergdackel
Reinrassige, rehbraune
15 Wochen alte Zwerg-
dackel zu verkaufen. Off.
erbeten um 1166 an die
Gesch. d. Ztg. Poznań 3



Armenwagen
in jeder gewöhnlichen
Ausführung
auch Verleihung

MIX,

Poznań, Kantaka 6a.

Kaufgesuche

Suche zu kaufen
Jungeber
(4–6 Mon.) der deut-
schen Ebelrafe.
Fr. v. Gierke
Rittergut Nowy Dwór
p. Bielszyn.

Morgen, Donnerstag, den 15. d. Mts., 20.30 Uhr
in der Universitätsaula

Pawel Prokopieni

der grösste Bass-Bariton Europas, der Liebling Roms

Mitwirkung: WACŁAW NIEMCZYK, Pariser Virtuose;
Begleitung: BOLESŁAW WALLEK - WALEWSKI,
Direktor der Krakauer Oper, bekannter Komponist und Pianist.

Vorverkauf der Eintrittskarten zum Preise von zł 1.30 bis 6.65 bei der Firma
F. Zygarłowski, Poznań, 27 Grudnia 12. — Am Konzerttage ab 18 Uhr an der
Abendkasse.

Restaurant „Pod Strzecha“

früher „Zur Hütte“

Am Donnerstag, dem 15. d. Mts.,

Hausmacher-Wurst

Es lädt hierzu ergebenst ein St. Petras.

96
JAHRE
PELZE
BESTES
FELLMATERIAL
ERSTKLASSIGE
VERARBEITUNG
B.SCHULTZ
TEL. 15-13 POZNAN
BR. PIERACKIEGO 16.

Lichtspieltheater „Słońce“

Heute, Mittwoch, und morgen Donnerstag
unwiderrücklich die 2 letzten Tage

Pasteur

Ein aussergewöhnliches Filmwerk!
Jeder sollte es sehen.

Heute neu-
Die Woche

Vier Staaten — fünf Völker
in den Waldkarpathen

Die Gartenlaube

Abendpirsch im Spreewald

Der Silberspiegel

Die Zeitschrift der eleganten Frau

J. B. Illustrierter Beobachter
Der Führer eröffnet das deutsche
Winterhilfswerk 1936/37

Die Braune Post

Der Stürmer

Das Schwarze Korps

Im Buch- u. Straßenhandel erhältlich
Auslieferung

KOSMOS - Buchhandlung

Poznań

Aleja Marsz. Piłsudskiego 25.

KLEINE ANZEIGEN

Verkäufe

ermittelt der Kleinanzeigen-
teil im Pos. Tageblatt! So
können Kleinanzeigen zu teuer!

Konserven- Dosenverkauf

und
Abschneidemaschinen
„Ilo“,
eigener Fabrikation, in 2
Ausführungen, ermäßigte
Preisen.

Konservendosen und Deckel,

blank und vernert,

Thermometer und

Gummikappen

für Süßmost.

Landwirtschaftliche

Zentralgenossenschaft

Spłodz. z ogr. odp.

Poznań.

Doppellinte

Selbstspanner 16, sofort
zu kaufen gesucht.

W. Müller, Poznań,
Dąbrowskiego 34.

Hörstehrlinge

deutsch u. poln. sprechend
gegen Entgelte gesucht.

Karl. Szlana Huta

v. Lomnicka,

pow. Nowy Tomyśl

(Wlkp.)

Wirtin gesucht

Ab sofort, spät. 1. Nov.

in allen Zweigen des

Landhaushaltens erfah-
rene, tüchtige u. fleißige

Wirtin gesucht

Ab sofort, spät. 1. Nov.

in allen Zweigen des

Landhaushaltens erfah-
rene, tüchtige u. fleißige

Schneiderin

(perfekte Schneiderin)

für ein paar Wochen Be-
schäftigung geben? Mel-

dungen unter 1225 an die

Geschäftst. d. Zeitung

Poznań 3.

Stellengesuche

Welche edelstenende

Herrlichkeit in Posen oder

gr. Stadt, würde arbeits-
loser

Heirat

Offert, unt. 1224 an die

Geschäftst. d. Zeitung

Poznań 3.

Unterricht

Maria Wrotowska

Wojciechowicza 10

Am 15. d. Mts., 20.30 Uhr

zu ganz kleinen Preisen

Shakespeare

Der Widerspenstigen

Zähmung

Borverkauf ab Mittwoch,

14. 10., in d. Eng. Verein-

buchhandlung, Poznań,

M. Marija. Piłsudskiego 19.

Rinder-,
Puppenwagen

werden neu bezogen u.
aufgefrischt. Gummi, Ledertüche,
Gummibänder, Etikette

auf Lager.

Razer, Szwedzka 11.

Kino

Kinotheater „SFINKS“

Die schöne Komödie

Evas Arme

Theater

„Astoria“

Szczeciecka 10

„Svetoforzy“

Wrocław 14

Rat und Hilfe bei Geburt
und in allen Fällen.

Wanzenaussaugung

Einzig wirkliche Me-
thode. Tote Ratten,

Schwaben.

Amicus, Poznań,

Rynk Lazarusa 4, B. 4.

Umzüge

im geschlossenen

Möbeltransportauto

führt preiswert aus

W. Mewes Nach.

Poznań, jetzt

Tama Garbarska 21.

Tel. 3256. 2335

Nähe

elegant und billig, im

und außer dem Hause.

M